

# GAZETA **KURIER** BEZPŁATNA **LOKALNY** POWIATU KĘPIŃSKIEGO

Nr 16 (64) • 10 - 23 sierpnia 2010 r. • Rok III • ISSN 1899-1785 • Redakcja: al. Marcinkowskiego 12k, Kępno • Tel.: 62 58 31 550



## Spóźnione żniwa, wyższe ceny

str. 4



**KOBYLA GÓRA**  
**EPOKA**  
Club

**nowy**  
wystroj lokalu

piątek start 21.00  
**sobota** start 20.00  
niedziela start 21.00

rezerwacja łóży tel: 605 422 773

## Kolejny numer - 24 sierpnia

REKLAMA

**Kamieniarstwo**  
**Nagrobki**  
specjalne wiosenne  
ceny  
rok założenia firmy 1958  
**Wojciech Kuźnik**  
Kępno  
Al. Marcinkowskiego 3  
tel. 062 78 227 88  
0602 511 136

**RATY**

**FENPOL - OKNA**

OKNA I DRZWI Z PCV

- PRODUKCJA
- SPRZEDAŻ
- MONTAŻ

NOWOŚĆ! PROFIL 6-KOMOROWY

FENPOL

Fenpol Okna  
ul. Wrocławska 5  
63-600 Kępno  
tel. 062 / 782 22 26  
e-mail: fenpol@post.pl  
www.fenpol-okna.pl

**KUPON**  
rabat 10%

RENU  
QUALITY OKNA  
DESIGN

**062 / 782 22 26**

**PSYCHOTESTY**  
Badania  
Psychologiczne  
kierowców  
**Sebastian Brajer**  
LIPIEC - SIERPIEŃ  
promocyjne ceny!!!  
Przychodnia MEDRA  
Kępno, ul. Wawrzyniaka 42  
tel. 500 047 105



## Droży Czytelnicy!

Zapewne większość już po urlopach... co prawda przed nami jeszcze letnie dni, lecz już krótsze i chłodniejsze - oczywiście w Polsce, bowiem na zagraniczny wyjazd czas jest jak najbardziej odpowiedni.

Wakacyjny czas tak nieubłagalnie płynie, iż należy już zapewne myśleć nad przygotowaniem się do nowego roku szkolnego. Warto wykorzystać moment i pomyśleć o zakupie podręczników, bowiem księgarnie na naszym terenie prześcigają się w ofertach promocyjnych i rabatach. Jak wiemy zawsze najpilniejszymi osobami jest to najmłodsze pokolenie i... rodzice. Starsze uczniowskie grono do ostatniego dnia korzysta z wakacyjnych wo-

jaży:-), coż każdy wiek ma swoje prawa, a więc zbierajcie kochani siły na najbliższe 10 miesięcy nauki.

Urlopy, urlopy, urlopy - jak wiemy niestety nie dla wszystkich, bowiem wakacje to wzmoczony okres i trudny czas pracy na wsi (a wiem z własnego doświadczenia). Dla rolnika nie ma określonych godzin pracy, a każda pogoda „musi” być dobra, by móc zebrać plony. Czas żniwnych prac zbliża się ku końcowi, a przed nami największe gopodarskie święto - dożynki. To największe w roku święto rolników będzie ukoronowaniem ich całorocznego trudu, a więc świętujmy wspólnie. Najbliższe dożynkowe obrzędy i tradycje już 22 sierpnia w gminach: Kępno, Rychtal oraz Trzcimica.

W dniu dzisiejszym wyruszyła kępińska pielgrzymka na Jasną Górę, by 15 sierpnia uczestniczyć w obchodach Święta Wniebowzięcia NMP. W tym dniu setki tysięcy pielgrzymów zbiorą się pod szczytem Jasnej Góry.

Już dzisiaj informuję wszystkich czytelników, iż 29 sierpnia ruszamy z kolejną akcją „Kropla życia”. W ubiegłym roku wspólnie odnieśliśmy ogromny sukces, bowiem dzięki Państwa mobilizacji udało się zebrać ponad 37 litrów krwi. Mam nadzieję, że i w tym roku wspólnie osiągniemy jeszcze więcej. Zapraszam już dzisiaj do wielkiej mobilizacji i wierzę, że razem uda nam się pozyskać jeszcze więcej tego bezcennego daru życia - krwi, by uratować niejedno ludzkie życie. Pamiętajmy 29 sierpnia podczas festynu „Pożegnanie Wakacji” - zbiórka krwi „KROPLA ŻYCIA”. Oczywiście dla ofiarodawców przygotowaliśmy bardzo atrakcyjne nagrody.

Miło jest nam poinformować, że już za kilka dni na rynku pojawi się kolejne czasopismo o bliższej dla nas (Kuriera Lokalnego) nazwie. Dokładnie 17 sierpnia na świat przyjdzie pierwszy numer Kuriera Pleszewskiego, który podobnie jak nasze pismo - będzie gazetą bezpłatną. Tygodnik będzie skierowany do blisko 62 tysięcy mieszkańców powiatu pleszewskiego. Właścicielką gazety i zarazem wydawcą w jednej osobie jest doświadczona dziennikarka Magdalena Wojciechowska. A dlaczego o tym piszemy? Bo zamiast rzucać sobie kłody pod nogi, jak to zazwyczajowo przyjęte - cieszymy się, że inni idą w nasze ślady i dlatego będziemy się wspierać. Planujemy wspólną promocję obu tytułów i pozyskiwanie reklamodawców. Południowa Wielkopolska jest naprawdę duża. Oba powiaty liczą w sumie prawie 110 tysięcy mieszkańców, a w grupie siła droży Czytelnicy! Gratulujemy decyzji i życzymy powodzenia.

Zyczę wszystkim miłej lektury!

Andżelika Możdżanowska, redaktor naczelna

REKLAMA

Burmistrz Miasta i Gminy Kępno  
zaprasza na

# DOŻYŃKI GMINNE

**14:00** Rozpoczęcie uroczystości

- Msza Św. Dożynkowa na boisku LZS Ostrówiec - Myjomice
- Korowód Dożynkowy
- Wystąpienie Burmistrza Miasta i Gminy Kępno
- Występy artystyczne uczniów ze Szkoły Podstawowej w Myjomicach

**17:00** Koncert Gwiazdy Dzian i Gwiazdy Cygańskie

**19:00** Zabawa taneczna z zespołem BONGO

**22 sierpnia 2010 (niedziela)  
Ostrówiec - Myjomice**

ORGANIZATORZY

- Rada Sołecka Wsi Ostrówiec - Myjomice
- KGW Ostrówiec - Myjomice
- UMiG Kępno
- Kępiński Ośrodek Kultury

**DENARR**  
NEW LIFE STYLE

*Przyjemność e-palenia w każdym miejscu*

**Rzuc palenie z e - papierosem  
Denarr - Najlepsze  
Elektroniczne papierosy  
na rynku**

**KONKURS**  
Kup zestaw elektronicznego  
papierosa Denarr  
i wygraj  
**Notebook ACER ASPIRE One D250**  
**Promocja trwa do końca września 2010**

ul. Młyńska 22B, 63-600 Kępno, tel. 62 782 48 78, faks 62 782 06 77  
www.denarr.pl

## Rusza kolejny etap remontu krajowej 11-stki

W poniedziałek ruszył kolejny etap modernizacji drogi krajowej nr 11 w granicach powiatu kępińskiego. Na odcinku od Łęki Opatowskiej do Siemianic



przez najbliższe cztery miesiące będzie można spodziewać się utrudnień w ruchu. W tym roku prace będą prowadzone na odcinku 9 kilometrów.

- Ruszamy od skrzyżowania z drogą dojazdową do Łęki Opatowskiej do granicy województwa. Przewidziana jest modernizacja i wzmocnienie nawierzchni oraz przebudowa pięciu skrzyżowań - zapewnia kierownik Kępińskiego Oddziału Generalnej Dyrekcji Dróg Krajowych i Autostrad Daniel Mrugała. Na tym odcinku powstaną krótkie odcinki chodników, lewoskręty, spowolnienia ruchu na wjazdach do miejscowości.

Zmodernizowana droga i infrastruktura obok drogi będzie wykonywana w podobnym standardzie jak wcześniejsze odcinki krajowej 11-stki. Remont kosztować będzie 15 mln 600 tysięcy złotych.

Z modernizacji przewidzianej na ten rok został wyłączony odcinek drogi w Piaskach.

- Nie będzie remontowany odcinek około 1200 metrów, to jest przejście przez miejscowość Piaski do skrzyżowania z drogą na Łękę Opatowską - dodaje kierownik Mrugała.

Podyktowane jest to wnioskiem mieszkańców i Wójta gminy o wprowadzeniu dodatkowych elementów na projekcie. Zostanie tam wy-

budowany dodatkowy pas manewrowy, który ułatwi włączanie się do ruchu na drogę główną z dróg bocznych i zakładów przemysłowych. Przy drodze przez ostatnie kilkanaście lat powstały i rozrosły się firmy i występuje duży ruch poprzeczny, który dzisiaj jest bardzo niebezpieczny. Pas manewrowy w sposób znaczący poprawi bezpieczeństwo zjazdów i włączanie się do ruchu na drodze krajowej. Odcinek ten wrócił na deski kreślarskie projektantów. Jego przebudowa wymagać będzie zajęcia części gruntów przyległych do drogi. Przebudowa tego odcinka ma ruszyć w przyszłym roku.

(ic)

## Niebezpieczny zakręt w Olszowej Rondo przejezdne

Kolejny wypadek w niebezpiecznym łuku drogi krajowej nr 8 w miejscowości Olszowa. Około godziny trzynastej 2 sierpnia, kierowca osobowego samochodu marki audi zatrzymał się na drodze z zamiarem skrętu w lewo w drogę boczną przy drodze krajowej.

Najprawdopodobniej kierowca jadący samochodem osobowym marki vw passat, nie zachował należytej ostrożności i uderzył w tył stojącego przed nim samochodu audi. Zderzenie nie było zbyt mocne, jedna z relacji świadków zdarzenia gwałtowne, co mogło spowodować obrażenia. - Pierwsi na miejsce zdarzenia dotarli strażacy z Komendy Powiatowej Straży Pożarnej w Kępnie. W pierwszej chwili wyglądało to źle - mówił podczas akcji dowódca zastępu straży pożarnej starszy aspirant Miro-

slaw Niechciał.

- W pierwszym momencie po przybyciu na miejsce wyglądało to bardzo źle, aż pięć osób pogotowie zabrano do szpitala. Do szpitala profilaktycznie trafiła trójka dzieci i dwie kobiety. Lagodny zakręt przy wyjeździe z Olszowej w kierunku Warszawy jest bardzo niebezpieczny. Często dochodzi tutaj do wy-

padków, najtragiczniejszy miał miejsce przed kilku laty. Wówczas potrąconych na chodniku zostało tutaj pięcioro dzieci. Trójka z nich niestety zginęła. Ustawione w tym miejscu bariery ograniczające ruch jak widać spełniają swoją rolę. Jednak brak rozwagi i nieostrożność kierowców jest bardzo niebezpieczna szczególnie w tym miejscu. (ic)



Dobiega końca remont ulic powiatowych w Kępnie. Trwająca od lipca 2009 roku modernizacja ulic Wiosny Ludów, Sikorskiego, Wawrzyniaka, Kościelnej i Kościuszki zakończy się z kilkumiesięcznym wyprzedzeniem.

Został już otwarty ruch na ostatnim przebudowywanym odcinku ul. Wawrzyniaka, co otworzyło zablokowany przejazd tą częścią miasta. - Prace ukończeniowe potrwać jeszcze jakiś czas, ale przejazd nowymi ulicami będzie już możliwy - twierdzi dyrektor Powiatowego Zarządu Dróg Bo-

jednym z niebezpiecznych miejsc drogowych w mieście. Wyremontowane ulice zmieniły radykalnie wygląd i dzięki zaprojektowaniu i zainstalowaniu różnych barier i progów zwalniających bezpieczniejsze. Ulica Sikorskiego, rondo i ulica Wawrzyniaka zostały wykonane z kostki granitowej, zgodnie z zaleceniami konserwatora zabytków.

Investycja prowadzona była dwuetapowo. Pierwszy etap rozpoczął się w połowie roku minionego, dziś po upływie roku kończy się dość skomplikowana przebudowa pięciu ulic. Utrudnienia były spo-



żona Dziergwa.

Ukończenie robót zgodnie z harmonogramem przewidziane są na 10 października, udało się jednak przyspieszyć i już dziś główne roboty zostały ukończone, co pozwoliło na wznowienie ruchu. Prowadzone są już tylko prace ukończeniowe. Przejazd i zjazd z ronda we wszystkich kierunkach już dziś jeszcze przy małym natężeniu ruchu jest bardzo płynny i co ważniejsze bezpieczniejszy. Wcześniej skrzyżowanie ulicy Wawrzyniaka z Sikorskiego było

re, ale nie sposób przyprowadzać generalną przebudowę ulic bez utrudnień. Roboty mimo srogiej i długiej zimy zostały ukończone przed terminem. Investycja kosztowała powiat kępiński 5 mln 580 tys. złotych, z czego 2 mln 780 tys. pochodziło z Wielkopolskiego Regionalnego Programu Operacyjnego na lata 2007-2013. Trwają natomiast prace na ulicy Powstańców Wielkopolskich, tą inwestycję prowadzi samorząd miejski.

(ic)

REKLAMA

**otwarte!**  
ul. Poznańska 6



projekt Twojej łazienki **gratis**

plytki  
panele  
wykładziny  
dywany



Zapraszamy do nowopowstałego salonu Jeta w Kępnie przy ul. Poznańska 6

**JETA**<sup>®</sup>

reklama na ekranie led  
zadzwoń 62 58 315 50

# Spóźnione żniwa



elewatora Krzysztof Frysiak. Słabe zbiory zbóż występują nie tylko w naszym regionie, ale i w całej Polsce, Europie czy na wschodzie w Rosji, gdzie panowały susze. Już dziś, jeszcze przed rozpoczęciem akcji skupu, wywindowały ceny. Różnica w cenie jest dosyć znaczna. W ubiegłym roku cena była około 500 zł

za pszenicę, a w tym roku jest już cena 630 zł.

Szacuje się, że do kępińskiego elewatora trafi ponad 20 tys. ton ziarna.

- Jeżeli chodzi o kolejki to w tym roku się nie spodziewamy, gdyż przypuszczamy iż rolnicy będą trzymać w swoich magazynach licząc na jeszcze większą cenę - dodaje dyrektor. Coroczny dylemat rolników kiedy sprzedać zboża w tym roku będzie jeszcze większy. Trudno dzisiaj oszacować jakie będą zbiory w Europie i na wschodzie i jak kształtować się będzie kurs Euro do złotego. Ceny jednak na pewno będą wyższe niż przed rokiem.

(icz)

Żniwa w tym roku przesunęły się o prawie miesiąc. Pogoda nie pozwoliła rozpocząć rolnikom żniw w połowie lipca i akcja skupu przesuwa się z tygodnia na tydzień.

Do tej pory Elewarr skupował wyłącznie rzepak, na skup pozostałych zbóż wszyscy czekają na sprzyjającą pogodę. Nikt jednak nie liczy na rekordowe zbiory.

- Tegoroczne zbiory pod względem jakości są gorsze ze względu na pogodę jaka panowała w

miesiącu maju. Tak jak z rzepakiem wydajność jest zdecydowanie niższa niż w ubiegłym roku rolnicy szacują zbiory na około 2 ton z hektara. Jeżeli chodzi o pszenicę i żyto to jest to około półtora do dwóch ton z hektara czyli znacznie mniej i jakościowo gorzej ze względu na opady deszczu - twierdzi dyrektor kępińskiego



Obszerwana od kilku tygodni tendencja wzrostowa na krajowym rynku zbóż, w ostatnich dniach zdecydowanie przybrała na sile. Czy powtórzy się sytuacja z 2008 roku, gdy ceny pszenicy sięgnęły 1000 złotych za tonę?

Drożeją wszystkie zboża, a część z nich nawet o 100 złotych w ciągu zaledwie kilku dni.

Rosnące nieprzerwanie od początku zbiorów ceny zbóż, kuszą obietnicą wyższych zysków, więc rolnicy, którzy mają co kosić, coraz rzadziej zaglądną do punktów skupu.

Najwyższe stawki można tradycyjnie uzyskać na północy Polski, np 480 złotych za tonę żyta konsumpcyjnego czy 520 złotych za pszenżyto. Im dalej na południe kraju, tym taniej, a różnice sięgają blisko 200 złotych.

Jeszcze pod koniec lipca za tonę pszenicy konsumpcyjnej o 12% zawartości białka rolnicy otrzymywali nieco ponad 600 złotych. Dzisiaj cena na północy kraju to 680, a przy dużej partii towaru można wynegocjować nawet 700 złotych za tonę.

Szybko drożeją zboża paszowe, dlatego część kupujących szuka tańszego ubiegłorocznego ziarna.

A zbożem, które ma teraz swoje 5 minut jest zdecydowanie jęczmień paszowy. Jego ceny już przebiły stawki paszowej pszenicy, a będą wyższe, bo wielu rolników zniechęconych niskimi cenami z zeszłego roku nie zdecydowało się posiać jęczmienia ozimego i teraz ziarna na rynku jest mało. Przy dobrym jakościowo towarze i dużej partii za tonę można uzyskać nawet 600 złotych.

**Pszenica konsumpcyjna**

cenę transakcyjną	zł/t
na południu kraju	540
na północy kraju	680
partie od 500 t	700

**Zboża paszowe**

cenę transakcyjną	zł/t	
południe	północ	
pszenica	500	600
żyto	370	420
owies	300	360
pszenżyto	400	520

**Jęczmień paszowy**

cenę transakcyjną	zł/t
na południu kraju	420
na północy kraju	580
partie od 500 t	600

REKLAMA

**RATY JUŻ OD 22,95 ZŁ\***

**podSKOKowa pożyczka przebojowa**

\*rata pożyczki wyliczona dla kwoty pięćset złotych z okresem kredytowania dwudziestu miesięcy przy oprocentowaniu zmiennym nominalnym dziewięć i pięćdziesiąt setnych procenta. RRSO już od dwanaście i sześćdziesiąt setnych procenta.

Infolinia: 0 801 603 303

**SKOK** Śląsk [www.SKOK.Slask.pl](http://www.SKOK.Slask.pl)

KĘPNO, ul. Warszawska 40, tel. (062) 782-36-72

**AUTO-HANDEL**  
Tadeusz Hojeński  
Chojęcín k/Kępna (trasa Wrocław-Warszawa)

tel./fax 062 78 12 965  
[www.hojenski.gratka.pl](http://www.hojenski.gratka.pl)

**pomoc drogowa 24 h**

- sprzedaż
- komis
- zamiana
- urzędowe złomowanie pojazdów



**Pachotek**

**AUTO-MOTO-ZŁOM**

Chcesz ze złomować AUTO - zrób to teraz, kiedy nie musisz za to płacić, a możesz zyskać.

*placimy gotówką*

- urzędowe złomowanie pojazdów
- zapewniamy bezpłatny transport

**AUTO-MOTO-ZŁOM**  
63-600 Kępno, Świba 63  
tel. 062 78 191 94  
0609 56 22 28  
0505 10 15 06

## Dożynki gminne 2010

Gmina Kępno – Ostrówiec-Myjomice

22 sierpnia

Boisko przy Domu Ludowym w Myjomicach, Msza św. godz. 14.00

17.00 – występ gwiazdy - Dziani z zespołem cygańskim

18.00 – zabawa taneczna z zespołem Bongo

Gmina Rychtal - Wielki Buczek

22 sierpnia

Msza św. godz 13.30.

16.30 - występ zespołu JORGUSIE,

19.00- zabawa taneczna z zespołem BOLTER

Gmina Trzcinica – Kuźnica Trzcńska

22 sierpnia

- Msza św. Dożynkowa godz.12.15 przy Domu Ludowym w Kuźnicy Trzcńskiej

15.30 – część artystyczna

20.00 – zabawa taneczna z zespołem Forum

## Niż w szkołach

KĘPNO. SZEŚCIOŁATKI DO SZKOŁY

Tylko czterech sześciolatków rozpocznie naukę w szkole podstawowej od września w gminie Kępno. Nie jest to zaskoczeniem dla dyrektorów szkół, od dawna można było posyłać dzieci rok wcześniej do szkoły, ale sześciolatek musiał spełniać pewne wymagania. Dzisiaj decydują o tym rodzice.

- Cztery osoby to bardzo mały wskaźnik, aby stwierdzić iż w gminie Kępno rodzice posyłają dzieci rok wcześniej do szkoły - mówiła Małgorzata Frala-Kędzior z UMiG w Kępnie. W roku wcześniejszym do szkoły trafiło dwóch sześciolatków, w tym roku zadeklarowało czterech, wszystko jednak okaże się dopiero we wrześniu podczas rozpoczęcia nowego roku szkolnego 2010-2011. Od tego roku wprowadzono również kartę obserwacji dziecka. W karcie sześciolatka, którą określa się jako kartę gotowości szkolnej, znajduje się informacja o dziecku, która daje rodzicom informację na temat rozwoju ich pociechy.

- Na tej karcie rodzic otrzymuje informację od wy-

chowawcy przedszkola, w których sferach dziecko wyróżnia się, które sfery wymagają dopracowania i od razu wskazówki dla rodzica co powinien zrobić z ewentualnymi zdolnościami dziecka. W sumie pierwszoklasistów w gminie będzie 240-stu, co w porównaniu z rokiem wcześniejszym oznacza niż demograficzny w tym roczniku. Z tego powodu w Szkole Podstawowej nr 1 i 3, na terenie miasta, które są najliczniejszymi szkołami, zmniejszono po jednym oddziale w tym roczniku.

- W placówkach na terenie wiejskim nawet jeśli dzieci jest o 20 % mniej to nie ma to znaczenia większego ponieważ oddział i tak będzie funkcjonował. Natomiast w Kępnie, gdzie są po cztery klasy w jednym roczniku to rzeczywiście wpływ niżu demograficznego od razu ma odzwierciedlenie w ilości oddziałów - dodaje naczelnik.

W sumie do szkół podstawowych i gimnazjalnych z terenu gminy Kępno do szkół uczęszczać będzie o stu uczniów mniej, niż przed rokiem.

(icz)

REKLAMA



## UWAGA!!!

Wszystkich użytkowników i miłośników strony:

[www.kepno.socjum.pl](http://www.kepno.socjum.pl)

pragniemy poinformować, że ze względów technicznych, od dnia 01.08.2010 r.

musieliśmy zmienić adres strony na:

[www.kepnosocjum.pl](http://www.kepnosocjum.pl)

Mamy nadzieję, że dokonana zmiana nie utrudni Państwu korzystania ze strony.

Dotychczasowy adres internetowy jest aktualny do odwołania.

Administratorzy



## POŻYCZKA Z MAŁĄ RATĄ!

Zapraszamy:

KĘPNO

UL. WARSZAWSKA 65



RRSO dla pożyczki w wysokości 4000 zł spłacanej w 96 równych ratach miesięcznych wynosi 14,05%. Podane RRSO zawiera wpłatę opłaty, prowizję i koszty związane z udzieleniem pożyczki. Wysokość pożyczki oraz ostateczne warunki kredytowania zależne są od dotychczasowej historii kredytowej oraz aktualnej zdolności kredytowej pożyczkobiorcy. RRSO i wysokość raty wg stanu na 7 kwietnia 2010 r.

## W TROSCE O TWÓJ SŁUCH



oferuje:

- ✓ BEZPŁATNE BADANIE SŁUCHU
- ✓ baterie do aparatów od 2,49 zł/szt.
- ✓ wkładki, akcesoria i środki pielęgnacyjne
- ✓ refundacja NFZ
- ✓ raty 0% ODSETEK
- ✓ WIZYTY DOMOWE na terenie miasta



**TYLKO TERAZ**  
**300 zł RABATU**  
i prezent wartości 50 zł

przy zamówieniu amerykańskich aparatów  
DESTINY 400, 800\*  
oferta ważna do 31.08.2010 r.  
**NIE ZWLEKAJ**

ZAPRASZAMY:

Kępno, ul. Ks. Piotra Wawrzyniaka 13/8  
(za Bankiem Spółdzielczym)  
czynne codziennie 8.00 do 16.00  
tel. 062 78 22 685, [www.auric.pl](http://www.auric.pl)

Jesteśmy blisko Ciebie: Syców, Grabów, Ostrzeszów, Opatówek, Wieruszów, Byczyna, Namysłów



## POŻYCZKA WAKACYJNA



miesiące  
bez raty



Kępno ul. Warszawska 70

tel. 62 583 17 45

[www.skokwyszynski.pl](http://www.skokwyszynski.pl)

## Narkotyki rosły w stodole

KĘPNO. 35-LATKA WŁAŚCICIELKĄ NIELEGALNEJ PLANTACJI

Kara do 3 lat pozbawienia wolności może grozić 35-letniej kobiecie zatrzymanej przez kępińskich kryminalnych, na terenie gminy Kępno. W stodole usytuowanej na terenie zajmowanej przez nią posesji znajdowała się profesjonalna

miejsce na terenie gm. Kępno podejrzana o uprawę konopi indyjskich. Nieoficjalnie dowiedzieliśmy się, że chodzi o miejscowość Szklarka. W stodole mieszczącej się na zajmowanej przez nią posesji znajdowało się ukryte pomieszczenie, w którym odby-

cm. Pomieszczenie było wyposażone w urządzenia sterujące oświetleniem, wentylacją i nawodnieniem, miało zainstalowane sterowniki, programatory oraz lampy wspomagające uprawę. Na posesji znaleziono również ziemię oraz doniczki do nowych roślin. Na miejscu policjanci zabezpieczyli także blisko 0,5kg suszu roślinnego, kilkadziesiąt szklanych lufek oraz kilkadziesiąt woreczków strunowych i wagę elektryczną. W sypialni podejrzanej kryminalni znaleźli także specjalną szafę do uprawy konopii, z wmontowaną profesjonalną lampą. Sprawa jest rozwojowa i zajmujący się nią policjanci nie wykluczają kolejnych zatrzymań. Za nielegalną uprawę konopi indyjskich grozi kara do 3 lat więzienia.

(maw)

## Weekend bez ofiar - nieudany

4 osoby zginęły, a 542 zostały ranne w 308 wypadkach - to bilans minionego weekendu na polskich drogach. Policjanci zatrzymali aż 1697 nietrzeźwych kierowców. Od piątku do niedzieli trwała ogólnopolska akcja „Weekend bez ofiar”. Akcją Narodowy Eksperyment Bezpieczeństwa „Weekend bez Ofiar” zorganizowała Generalna Dyrekcja Dróg Krajowych i Autostrad, a honorowy patronat nad przedsięwzięciem objął minister infrastruktury Cezary Grabarczyk. Inicjatywa miała zwiększyć wiedzę kierowców na temat bezpieczeństwa na drogach.

W ramach akcji kierowcy mogli wysyłając sms na numer 70567 (koszt 50 gr) z kodem województwa, otrzymać zwróconym sms-em informacje o aktualnej sytuacji na drogach krajowych w wybranych regionach, a także dowiedzieć, jak bezpiecznie przewozić bagaże albo jak efektywnie wypoczywać w czasie podróży. Niestety, w ten weekend zginęło w wypadkach więcej osób niż w poprzednie wakacyjne weekendy. Wielu kierowców nie wzięło sobie do serca apele związanych z akcją. Dla porównania w pierwszy lipcowy weekend na drogach zginęło 26 osób, w drugi - 33, w kolejny - 32 osoby. Przez cały lipiec śmierć na drogach poniosło 326 osób, w sierpniu - już 87.

Według policyjnych danych, w lipcu i w sierpniu dochodzi do największej liczby wypadków drogowych - łącznie ponad 8 tys., w których ginie ok. 900 osób. Zdaniem policjantów główną przyczyną tragedii jest nadmierna prędkość. Tylko w 2009 roku funkcjonariusze zatrzymali do kontroli ok. 1,5 mln kierowców, którzy przekroczyli dozwoloną prędkość. Jak powiedział nam pełniący dyżur oficera prasowego mł. asp. Mateusz Lewek z Komendy Powiatowej Policji w Kępnie, kępińscy policjanci nie pamiętają tak spokojnego weekendu. Przez trzy ostatnie dni miało miejsce 5 niegroźnych kolizji, w których nikt nie ucierpiał. Czego niestety nie można powiedzieć o całym kraju, gdzie w sumie zginęły aż 44 osoby. Być może kierowcy naszego powiatu wzięli sobie do serca apel o większą rozwagę na drogach?

(gab)



plantacja konopii indyjskich. Policjanci Wydziału Kryminalnego zatrzymali 35-letnią mieszkankę niewielkiej

wała się profesjonalna uprawa konopii. Funkcjonariusze znaleźli w nim ponad 70 krzaków konopi o wysokości od 3 do 70

## Corsa koziołkowała w rowie

SŁUPIA. GROŹNY WYPADEK W SŁUPI POD KĘPNEM

Do wypadku doszło około godziny jedenastej na prostym odcinku drogi krajowej nr 11. samochód osobowy Opel Corsa zjechał na pobocze drogi i koziołkował.

Pierwsi na miejsce dojechali strażacy.

- W pierwszej kolejności zajęliśmy się poszkodowanym i zabezpieczyliśmy miejsce zdarzenia. Tuż po nas dotarła karetka

pogotowia i zajęła się poszkodowanym pasażerem - mówił starszy kapitan Piotr Mazurkiewicz z Komendy Państwowej Straży Pożarnej z Kępna. Do szpitala trafił pasażer, z relacji świadków na szczęście, nie odniósł on jednak bardzo poważnych obrażeń, odarcia i potłuczenia. Samochód prawdopodobnie koziołkując odbił się od pobliskich drzew i zatrzymał się na skraju pobocza. Można tu mówić o dużym szczęściu. Ruch odbywał się jednym pasem drogi.

(icz)



REKLAMA

centrum reklamy  
62 58 315 50

PROFESJONALNIE WYPOSAŻONY  
PEUGEOT 407 SW PREMIUM 2,0 HDi 136 KM  
Z HOMOLOGACJĄ CIĘŻAROWĄ I RATĄ

**600 zł NETTO**  
W PROMOCYJNYM LEASINGU

- 7 poduszek powietrznych, w tym kolanowa
- ESP + ABS + AFU
- klimatyzacja automatyczna dwustrefowa z czujnikiem nastożeczenia
- radioodtwarzacz CD MP3 z 6 głośnikami
- felgi aluminiowe



- lusterka boczne podgrzewane, składane elektrycznie
- relingi dachowe w kolorze aluminium
- szklany dach panoramiczny
- alarm
- czujnik parkowania tyłem i przodem
- lakier metalizowany

Liczba samochodów ograniczona. Szczegóły w salonie Peugeot. Model prezentowany na zdjęciu może różnić się od samochodów dostępnych w ofercie. Zużycie paliwa: od 5,3 do 9,8 l/100 km, emisja CO<sub>2</sub>: od 140 do 233 g/km. \* 2-letnia gwarancja producenta + 1 rok umowy serwisowej „Peugeot Optiway” do 90 000 km.

www.peugeot.pl

TERAZ Z 3-LETNIĄ GWARANCJĄ\*



PEUGEOT  
PROFESSIONAL

Peugeot Sztukowski

Topola Mała 72a, 63-400 Ostrów Wlkp.  
Tel. 062 73 502 56 fax 062 73 550 84  
sztukowski@peugeot.com.pl

## Z wizytą u strażaków

Dziewięć odpoczywających w ramach „Zielonej Szkoły” w Kępnie odwiedziły strażaków z miejscowej Komendy Powiatowej Państwowej Straży Pożarnej. Nietypowa wizyta w strażnicy miała miejsce w piątek, 6 sierpnia.

Uczniom szkół podstawowych przekazano podstawowe informacje o Państwowej Straży Pożarnej jej działaniach oraz zorganizowano pokazy. Dzieci brały w nich udział w formie

gaszenia pożaru za pomocą szybkiego natarcia o wysokim ciśnieniu. Zaprezentowano działanie kurtyny wodnej oraz ubranie strażackie. Omówiono również jak mają się zachowywać dzieci w przypadku różnych zagrożeń. Podczas prowadzonej pogadanki wykorzystano takie materiały jak broszura „BEZPIECZNY DOM”. Na zakończenie zdemonstrowano jak ma wyglądać procedura zgłoszenia pożaru.

(maw)



## Coraz bliżej do budowy S8 i dalej do S11

KĘPNO. OBWODNICA KĘPNA W TRASIE S8 W 2013 ROKU

Trwają prace projektowe obwodnicy Kępna na szlaku Wrocław Warszawa S8. Generalna Dyrekcja Dróg Krajowych i Autostrad uzyskała już decyzję środowiskową na budowę drogi w proponowanym szlaku. Przygotowania projektu technicz-

pas w przyszłości, w obydwu kierunkach. Powstaną węzły bezkolizyjne, drogi serwisowe, umożliwiające dojazd do przyległych posesji - twierdzi kierownik oddziału GDDKiA w Kępnie Daniel Mrugała.

W okolicy Kierzna powstaną również dwa miejsca obsługi

dwa węzły, które umożliwią wjazd i zjazd z drogi ekspresowej. Pierwszy bezkolizyjny węzeł powstanie w Bralinie, drugi w miejscowości Krażkowy na skrzyżowaniu drogi S8 i S11. W tym przypadku jednak wjazd będzie możliwy wyłącznie przez drogę S11. Od Ostrzeszowa wjazd będzie usytuowany w miejscowości Hamulin, z drugiej strony od Kępna po planowanej obwodnicy. W tym przypadku może być problem nie tylko z S11 ale i dotarciem do S8. Budowa obwodnicy Kępna w nowej drodze ekspresowej S8 jest dalece prawdopodobna, natomiast bardziej potrzebna samemu miastu obwodnica w drodze nr 11 nie jest już taka pewna. Już nie mówi się o jednoczesnej budowie drogi S8 z obwodnicą Kępna w drodze nr 11. Nie została ona ujęta w Programie budowy dróg krajowych na lata 2008 - 2012, nie znajdzie się również w inwestycjach przewidzianych do realizacji na Euro 2012. Może dojść do tego, że aby wjechać na drogę ekspresową S8 mieszkańcy Kępna będą musieli jechać do Bralina, Wieruszowa albo do Hamulina.

(ic)



nego i wykonawczego mają potrwać do końca roku.

W przyszłym roku ma zapadnąć decyzja o inwestycji drogowej a następnie ogłoszony zostanie przetarg na wykonawstwo. Projekt techniczny przewidyje porównywalny standard do obwodnicy Oleśnicy powstałej przed kilkoma laty.

- Standard drogi będzie typowy dla drogi ekspresowej, czyli dwa pasy ruchu w jednym kierunku, oddzielone pasem zieleni. W perspektywie z możliwością poszerzenia o kolejny

podróżnych w drugiej i trzeciej klasie połączone przejściem podziemnym. Druga i trzecia klasa to wyższy standard obsługi. W tych miejscach oprócz funkcji wypoczynkowej, znajdują się między innymi punkty usługowe, stacje paliw, stanowiska obsługi pojazdów, obiekty gastronomiczno-handlowe, hotelowe oraz informacyjne. W gestii Generalnej Dyrekcji z Poznania będzie budowa drogi ekspresowej od Sycowa do Wałichnow. Na terenie powiatu kępińskiego powstaną

REKLAMA

## Termomodernizacja bloków

KĘPNO. SPÓŁDZIELNIA INWESTUJE W DOCIEPLENIE BUDYNKÓW

Spółdzielnia Mieszkańców Lokatorsko-Własnościowa w Kępnie przeprowadza termomodernizację budynków mieszkalnych za ponad milion złotych.

- Jest to kolejny etap dociepleń i remontów budynków prowadzonych od kilku lat przez spółdzielnię - mówi prezes Ryszard Skiba. W zasobach spółdzielni kępińskiej są 62 budynki mieszkalne, zamieszkuje je ponad 5 tysięcy mieszkańców. W tym roku spółdzielnia na termomodernizację pięciu budynków zaciągnęła kredyt w Banku Gospodarstwa Krajowego w wysokości jednego miliona 150 tys. zł, z wykorzystaniem premii termomodernizacyjnej, która pozwoli na zmniejszenie zadłużenia po wykonaniu inwestycji o 200 tys. zł.

- W pierwszym etapie kompleksową termomodernizację obejmujemy pięć budynków. Na os. Odrodzenia blok nr siedem i cztery, na os. Wiosny Ludów dziewiątkę, na os. Odrodzenia budynek siedem i w Rychtału blok trzy - dodaje prezes Skiba.

Kredyt zaciągnięty w Banku Gospodarstwa Krajowego bę-

dzie splanowany przez mieszkańców remontowanych bloków przez 10 lat.

- Przyjęliśmy zasadę, że wszystkie budynki ocieplamy kompleksowo, łącznie ze stropodachem, ociepleniem ścian oraz jeżeli zachodzi potrzeba wynikająca z audytu energetycznego ociepleniem ścian piwnic. Oprócz tego wymieniamy wszystkie okna na klatkach schodowych i drzwi wejściowe do budynków i w zależności od potrzeb modernizowane są wiatrołapy wejść do budynków - kontynuuje prezes.

Czynsz jednak z tego tytułu nie powinien wrosnąć, oszczędności z tytułu ogrzewania pokryją spłatę zaciągniętego kredytu. Takie rozliczenie jest możliwe od kilku lat, kiedy ustawodawca wprowadził obowiązek rozliczania każdego budynku w zasobach spółdzielni osob-



Prezes Spółdzielni Ryszard Skiba

no. Cierpią na tym budynki starsze, które przez szereg dziesięcioleci płaciły składki na remonty do wspólnej kasy, teraz jak je potrzebują mają ich niewiele.

W tym roku spółdzielnia przeznaczy jeszcze 900 tys. złotych z własnych środków na remonty chodników, dachów i instalacji gazowych, elektrycznych czy kanalizacyjnych. Zakończono już remont i przebudowę chodników przy ulicy Wiosny Ludów, które po remoncie ulicy przeprowadzonym przez powiat kępiński odstawały od poziomu.

(ic)



# 10

## LAT

WYDZIAŁU ZAMIEJSCOWEGO SPOŁECZNEJ  
WYŻSZEJ SZKOŁY PRZEDSIĘBIORCZOŚCI  
I ZARZĄDZANIA W OSTROWIE WIELKOPOLSKIM

Uczelnia prowadzi studia wyższe I i II stopnia w trybie stacjonarnym i niestacjonarnym

### ZARZĄDZANIE

studia I stopnia (licencjackie)

- zarządzanie przedsiębiorstwem
- marketing
- rachunkowość zarządcza
- zarządzanie finansami
- socjologia zarządzania
- zarządzanie zasobami ludzkimi
- informatyka w zarządzaniu
- biznes międzynarodowy

Poznasz swoje możliwości poprzez:

- Biuro Karier
- Samorząd Studencki
- Koła naukowe
- Akademickie zespoły sportowe

### ZARZĄDZANIE

studia II stopnia (magisterskie)

- marketing
- zarządzanie logistyczne
- zarządzanie finansami
- rachunkowość i analiza finansowa
- zarządzanie przedsiębiorstwem
- zarządzanie zasobami gospodarczymi
- zarządzanie zasobami ludzkimi
- biznes międzynarodowy

W Uczelni organizowane są:

- konferencje naukowe
- wykłady otwarte
- obozy naukowe i integracyjne

### INFORMATYKA

studia I stopnia (inżynierskie)

- systemy i sieci komputerowe
- inżynieria oprogramowania
- grafika komputerowa
- technologie internetowe

II miejsce  
w rankingu wśród  
uczelni niepublicznych  
biznesowych

### STUDIA PODYPLOMOWE

- Rachunkowość
- Zarządzanie Bezpieczeństwem i Higieną Pracy
- Zarządzanie jakością w przedsiębiorstwie
- Logistyka w przedsiębiorstwie
- Pedagogika

www.swspiz.ostrowwlkp.pl

REKRUTACJA: 63-400 OSTRÓW WLKP, UL. WROCŁAWSKA 93A, TEL. 62 738 75 26, 735 63 71

# Sztafeta Dobrych Zasad

JANUSZ SMIATACZ NA WÓZKU PRZEZ POWIAT

Po raz kolejny, zaprzyjaźniony z naszą redakcją Janusz Smiatacz, major w stanie spoczynku, pilot, pokazuje, iż ludzie niepełnosprawni, to ludzie tacy sami, jak każdy z nas. Tym razem zamierza objechać na wózku inwalidzkim cały powiat kępiński. A wszystko po to, żeby przekazać innym 18 dobrych

środowiskiem osób niepełnosprawnych oraz psychologami i urzędem miasta Gdyni, gdzie wspomniane zasady opracowano, a teraz nadszedł czas, aby te zasady rozpowszechnić także na naszym terenie. Jak powiedział Janusz Smiatacz, chciałby, aby te rady dotarły do mieszkańców naszego powiatu i żeby poprzez taką „instruk-

arosta, którzy uroczystie dokonają zakończenia tej sztafety. Jedyne czego można się obawiać, to pogody, a dokładnie rzecz ujmując deszczu, bo wtedy bardzo trudno poruszać się na wózku, ale jak powiedział sprawca całego zamieszania, chciałby aby mieszkańcy powiatu kępińskiego trzymali za niego kciuki, bo nawet jeśli bę-



Janusz Smiatacz pomagał spełniać marzenia innym

zasad pomocnych w kontaktach z osobami z niepełnosprawnością. Akcja nazywa się Sztafeta Dobrych Zasad. W całej akcji wspierać Janusza Smiatacza będą warsztaty terapii zajęciowej w Słupi pod Kepnem. Wyruszy on w trasę 19 sierpnia. Chce zatrzymać się w urzędach gminy, aby zostawić tam wspomniane 18 dobrych zasad. Czyli w skrócie taką instrukcję obsługi osoby niepełnosprawnej... A wszystko zaczęło się po konsultacji ze

„w obecności osób niepełnosprawnych zachowywać się normalnie... Warsztaty terapii zajęciowej w Słupi pod Kepnem przygotowują wspomniane zasady w formie pisemnej i z wyglądu mają one przypominać pałeczkę, stąd nazwa: Sztafeta Dobrych Rad. Trasa planowana jest na pięć etapów. Każdy z nich to od 20 do 30 kilometrów. Na końcu planowana jest wizyta na kępińskim Rynku, gdzie być może zawitają burmistrz i st

dzie pod górkę i z wiatrem, to przecież samo życie :)... Liczymy, że pogoda dopisze i oczywiście trzymamy kciuki. Po konsultacji ze środowiskiem osób niepełnosprawnych oraz psychologami, Urząd Miasta Gdyni opracował „18 dobrych, uniwersalnych zasad pomocnych w kontaktach z osobami z niepełnosprawnością” Oto one:

1. Jeżeli zauważysz, że osoba niepełnosprawna potrzebuje



Pamiętka z lotów - widoki na Ziemię Kępińską



Janusz Smiatacz latał samolotem, występował w programie Anny Dymnej, teraz objedzie na wózku cały powiat

pomocy, zapytaj, w jaki sposób możesz pomóc.

2. Kiedy jesteś przedstawiany osobie z protezą lub po amputacji ręki, nie unikaj podania ręki. Uściśnij lewą dłoń osoby niepełnosprawnej lub dotknij ją w sposób najbardziej dla niej dogodny.

3. Rozmawiaj bezpośrednio z osobą niepełnosprawną, unikając pośrednictwa rodzica, partnera, asystenta czy tłumacza.

4. Rozmawiaj w sposób naturalny, używając zwykłych zwrotów typu: „cześć”, „muszę lecieć”, „wkrótce się do ciebie odezwę” bez względu na typ niepełnosprawności osoby, z którą rozmawiasz. Nie bój się, że używasz niewłaściwych słów.

5. Jeżeli rozmawiasz przez dłuższy czas z osobą na wózku, spróbuj usiąść i nawiązać z nią kontakt wzrokowy.

6. Skoncentruj się, rozmawiając z osobą z zaburzeniem mowy. Jeżeli jej nie rozumiesz, poproś o powtórzenie. Nie udawaj, że rozumiesz.

7. Mów wolno i bezpośrednio do osoby z zaburzeniem słuchu. Nie krzycz, nie mów wprost do jej ucha. Twoja mimika i ruch ust pomogą osobie niepełnosprawnej zrozumieć cię. Jeżeli nadal nie masz pewności, czy ta osoba cię zrozumiała - napisz swoją informację.

8. Kiedy witasz się z osobą niewidomą lub niedowidzącą, podaj swoje imię. Kiedy

oferujesz jej pomoc przy poruszaniu się, pozwól, aby ta osoba wsparła się na twoim ramieniu.

9. Osoby z zaburzeniami słuchu i jednocześnie niewidome porozumiewają się wyłącznie poprzez dotyk. Jeśli spotkasz taką osobę, możesz nawiązać kontakt, pisząc drukowanymi literami na jej dłoni.

10. Jeśli nie jesteś w bliskim kontakcie z osobą niepełnosprawną, unikaj zadawania osobistych pytań dotyczących jej niepełnosprawności lub jej przyczyn.

11. Bądź taktowny i wyrozumiały - być może osoba niepełnosprawna potrzebuje więcej czasu, aby coś zrobić.



12. Nie chwal nadmiernie osoby niepełnosprawnej za wykonanie codziennych czynności.

13. Stojąc w kolejce, ustępuj miejsca osobie niepełnosprawnej lub zainteresuj, aby także inni ją przepuścili.

14. Gdy korzystasz z trans-

portu publicznego, ustępuj miejsca osobie niepełnosprawnej. Pomagaj jej przy wsiadaniu i wysiadaniu z autobusu, pociągu czy tramwaju.

15. Nie dotykaj przyrządów ortopedycznych osoby niepełnosprawnej (kul, laski, wózka), chyba, że cię o to poproszono. Nie opieraj się na wózku inwalidzkim, jest on częścią strefy intymnej osoby niepełnosprawnej.

16. Nie głośkaj psa przewodnika, podczas gdy „pracuje”. Spytaj właściciela o pozwolenie.

17. Nie parkuj w miejscach oznakowanych i przeznaczonych dla pojazdów osób nie-

pełnosprawnych.

18. Nie użalaj się nad osobami niepełnosprawnymi. Traktuj je jak równych sobie, bo tacy są.

(gab)



29 sierpnia  
**BĄDŹ RAZEM Z NAMI**

Oddaj KREW i uratuj choć jedno ludzkie ŻYCIE 29.08.2010r. KOSiR



## 75 LAT OSP ŁĘKA OPATOWSKA

7 sierpnia jednostka OSP w Łęce Opatowskiej obchodziła 75 lecie swojego działania. W szyku defiladowym takt orkiestry dętej wyruszyła kolumna strażacka, poprzedzona samochodem bojowym Star M-69e. Za dowódcą uroczystości dh. Markiem Kucharskim maszerowały poczty sztandarowe, pluton honorowy strażaków seniorów i młodzieżówek, strażackie delegacje i zaproszeni goście. Na mszy św. poświęcono figurę i płaskorzeźbę Św. Floriana, którą zostawiono w kościele jako wotum jednostki. Z kościoła kolumna strażacka przemaszerowała przez wieś zatrzymując się na placu przed salą gimnastyczną, gdzie odbyła się część oficjalna prowadzona przez dh-a Witolda Jankowskiego – Wójta Gminy Łęka Opatowska. Jednostka otrzymała na sztandar „Złoty Medal za Zasługi dla Pożarnictwa nadany przez Zarząd Główny Z OSP RP. Po wręczeniu odznaczeń zaproszeni goście złożyli życzenia jednostce na ręce prezesa OSP Marka Megi. Lista odznaczonych: Medal Bolesława Chomicza nadawany przez Zarząd Główny ZOSP RP - dh. Stanisław Wójcik, Złoty Medal zasługi dla pożarnictwa po raz drugi -Jan Kawula, Ryszard Skowronek, Złoty Medal zasługi dla pożarnictwa: Jan Bartosik, Wiesława Biegasik, Józef Błażejowski, Mirosław Gawlik, Marek Mega, Marian Musiała. Srebrny Medal zasługi dla pożarnictwa: Janusz Baranowski, Tomasz Jerczyński, Jan Pośpiech, Bartłomiej Kucharski. Brązowy Medal zasługi dla pożarnictwa: Romuald Gąszczak, Karol Jagieniak, Dominik Kucharski, Jarosław Pawnuk. Odznaka Wzorowego Strażaka: Paweł Baranowski, Krzysztof Dominik, Sławomir Foltyn, Grzegorz Kula, Paweł Jagódka, Sławomir Osada, Leszek Rachel, Mateusz Sroka, Szymon Sroka, Grzegorz Stodolski, Maciej Świątek. Młodzieżowa Drużyna Pożarnicza: Odznaka „Złota”: Jędrzyak Magdalena, Kaźmierczak Judyta, Osada Dominik, Gawlik Kamil, Nawrot Łukasz. Srebrna: Izabela Idczak, Kamila Pogoda, Katarzyna Gruszka, Anna Trzeciak, Tomasz Gąszczak, Piotr Kawula. Brązowa: Angelika Pogoda, Natalia Nawrot, Anita Gawlik, Kinga Gąszczak, Karolina Strzelczyk, Patrycja Rybicka, Dominika Gruszka, Weronika Maciaszczyk, Robert Kosiński, Maksymilian Jankowski, Szymon Kaczmarzyk, Marek Foltyn, Tomasz Nawrot. Odznaka Za wysługę lat – 60: Bogdan Stencel



## reklama na ekranie led

62 58 315 50

REKLAMA

Salon Optyczny

# Punkt widzenia



Zaprasza na nową promocję

# 3 za 1

placisz za jedno  
dostajesz trzy

okulary

prezent

podarunek

Kup parę okularów,  
drugą oprawę  
otrzymasz za złotówkę,  
okulary przeciwsłoneczne gratis.

Kępno, ul. Sienkiewicza 16, tel. 62 78 211 93

## BIERZ DOTACJĘ NA START!

PROFESJONALNE PRZYGOTOWANIE  
BIZNESPLANU ORAZ WNIOSKU O DOTACJĘ  
NA ROZPOCZĘCIE DZIAŁALNOŚCI  
GOSPODARCZEJ

### CENTRUM OBSŁUGI BIZNESU

TEL.: 693 112 212

eurobank

# kredyt od ręki

bez zbędnych formalności

Zapraszamy do placówki eurobanku:  
Kępno, ul. Warszawska 40, tel. 0 883 749 411.

zadzwoń  
19 000 [www.eurobank.pl](http://www.eurobank.pl)

Koszt jak za połączenie lokalne wg stawki operatora. Szczegóły oferty, w tym informacje o zabezpieczeniach kredytu oraz opłatach i prowizjach, są dostępne na [www.eurobank.pl](http://www.eurobank.pl) i w placówkach banku.

## NOWE DROGI W TRZCINICY

W okresie wiosenno – letnim w Gminie Trzciniica przeprowadzono szereg prac w zakresie infrastruktury drogowej. Wykonano kompleksowy remont dróg w miejscowościach Teklin, Ignacówka Pierwsza, Piotrówka i ulica Kwiatowa w Trzciniicy.

Dotyczyło to 7300 metrów kwadratowych nawierzchni z użyciem mas bitumicznych i podwójnego powierzchniowego utwardzenia. W wyniku tych działań ponad 1,5 km dróg odzyskało swoje walory użytkowe i będzie służyło jeszcze wiele lat. Drugim obszarem działań było wybudowanie dróg o nawierzchni bitumicznej w miejscowościach Smardze, Kuźnica Trzciniiska oraz Wodniczna o łącznej długości 1100 metrów. Budowa wymienionych dróg podobnie jak w latach poprzednich została dofinansowana przez Urząd Marszałkowski w Poznaniu ze środków Funduszu Ochrony Gruntów Rolnych. Rozpoczęto także budowę chodników przy drogach gminnych, został wykonany chodnik przy ulicy Osiedle Spółdzielcze w Laskach, trwają prace przy budowie chodnika w miejscowości Pomiany. Gmina Trzciniica przekazała także środki na budowę chodnika przez Powiat Kępiński przy ulicy Jana Pawła II w Trzciniicy, prace mają rozpocząć się w sierpniu. Trwają także prace wykonawcze dotyczące nawierzchni na ulicy Kościelnej w Laskach. To zadanie objęte jest wnioskiem o środki unijne.

(jk)

## CERTYFIKATY DLA KURSANTÓW



W Klubie Nauczyciela w Kępnie rozdano certyfikaty uczestnikom kursu komputerowego, który realizowany był w ramach projektu „Walczy my z Wykluczeniem”. Organizatorem kursu była Kępińska Inicjatywa Samorządowa. Projekt realizowany był w gminie Kępno od kwietnia.

To już kolejny kurs komputerowy skierowany do seniorów przygotowany przez Kępińską Inicjatywę Samorządową. Wcześniej odbywały się pod hasłem „Internet nie taki straszny” i cieszyły się sporym zainteresowaniem. W obecnym udział wzięło w sumie 60 osób. Zajęcia

były prowadzone w pięciu grupach. Na każdą z nich przeznaczono 24 godziny przy sprzęcie komputerowym. - Obecność wszystkich i opinie z jakimi się spotkałem świadczą o tym, że należało zrobić tą trzecią edycję - mówi prezes KIS Piotr Psikus. - Czy będzie kolejna zależnie będzie to od środków finansowych i od tego jakie konkursy ogłosi Wojewódzki Urząd Pracy w Poznaniu.

Zajęcia komputerowe otwierają seniorom nowe możliwości twierdzi tymczasem prowadzący szkolenia Jarosław Jędrysiak. - Do dziś spotykam się z kursantami z wcześniejszych kursów, którzy zaabsorbowani są sprzętem komputerowym i potrafią z niego korzystać. Posługują się świetnie np. pocztą mailową by być w kontakcie ze swoimi dziećmi, które często mieszkają w różnych częściach Polski a nawet świata - mówi Jędrysiak. Projekt „Walczy my z Wykluczeniem” współfinansowany był ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego.

(jk)

## PRZEDSZKOLE NR 4 DO ZBURZENIA

To ostatnie chwile Przedszkola Samorządowego nr 4 w Kępnie. W najbliższych miesiącach zostanie zburzone. Na jego miejscu powstanie blok, w którym na parterze znajdzie się miejsce na nową placówkę przedszkolną dla tej części miasta. Czas budowy ma zamknąć się w ciągu jednego roku. Do tego czasu przedszkole zostanie przeniesione do tymczasowej siedziby. W najbliższych dniach rozpocznie się przeprowadzka do Szkoły Podstawowej nr 3. W szkole wygospodarowano kilka klas w jednej części budynku, gdzie znajdzie opiekę prawie 100 przedszkolaków. Przedszkole w nowej siedzibie ruszy od 1 września, do tego czasu przeprowadzone zostaną prace adaptacyjne. - Te prace remontowe nie są wykonywane specjalnie tylko i wyłącznie na rok przejścia dzieci z przedszkola, tylko aby później służyły do działalności szkoły pod względem dostosowania sal do nowej podstawy programowej czyli do młodszych dzieci, gdyż to już od roku obowiązuje i małymi krokami chcemy aby te szkoły wszystkie do tego się dostosowały - mówi Naczelnik Wydziału Oświaty Małgorzata Frala-Kędzior. - Warunkiem jest, aby dzieci i rodzice nie widzieli żadnej różnicy na niekorzyść. Przedszkole nr 4 z którego dzieciaki do tej pory korzystały było już budynkiem bardzo zużyтым, natomiast Szkoła nr 3 jest budynkiem znacznie młodszym i sale są z pewnością znacznie ładniejsze. Dzieci przechodzą ze swoim nauczycielem i pomocą. Nie zmieniają się również sposoby odpłatności za przedszkole, podziału dzieci w grupach. Dojście do przedszkola będzie tak zorganizowane, aby rodzic nie musiał przechodzić przez szkołę.

Nowe przedszkole wybudowane ma być na zasadzie partnerstwa publiczno-prawnego. Ma to polegać na wybudowaniu na gruntach gminnych bloku mieszkalnego z zagospodarowanym przedszkolem na parterze budynku. Inwestor sprzeda w ciągu pięciu lat mieszkania, a gmina w tym czasie spłaci różnicę w inwestycji w czynszu. Po tym okresie samorząd przejmie przedszkole na własność. Pierwszy etap przetargu został już rozstrzygnięty, wyłoniony inwestor musi teraz uzgodnić z samorządem warunki kontraktu i dotrzymać założeń budowy w ciągu jednego roku

(icz)

## MOTOROCK W BRALINIE

Podczas minionego weekendu na stadionie Sokoła w Bralinie odbywał się czwarty ogólny zlot motocykli różnych połączone z Moto Rock Festiwalem. Organizatorami imprezy byli Klub Motocyklowy Falcon Bralin, a także OSP Bralin.

Chyba największą atrakcją imprezy była sobotnia parada motocyklowa. A było na co popatrzeć, od starych zabytkowych motorów, po najnowsze zdobyczne techniki. I choć ryk silników był ogromny, ale to chyba jest najpiękniejsze w tych maszynach. Jak powiedział nam jeden z organizatorów Marek Markiewicz, prezydent Klubu Motocyklowego Falcon z Bralina, była to już czternasta edycja festiwalu, a czwarta zlotu, które z roku na rok cieszą się coraz większym zainteresowaniem. W tym roku imprezę zorganizowano wspólnie z OSP Bralin i współpraca układała korzystnie. Zarówno dla jednej, jak i drugiej strony. Dodajmy jeszcze, iż Klub Falcon powstał w 2001 roku i zrzesza około 20 członków, a grono ma zamiar się jeszcze powiększyć. Podczas imprezy, oprócz bogato zastawionego bufetu, loterii fantowej, czy różnych konkursów, miłośnicy dobrej muzyki mogli oczywiście jej posłuchać i dobrze się bawić. A organizatorzy zapewniają, iż kolejne edycje zlotu i festiwalu już za rok.



(gab)

TEKST SPONSOROWANY

## PODRĘCZNIKI W KĘPNIE JEDNAK TAŃSZE

Od niedawna do stolicy powiatu zawitała nowa księgarnia. Mieści się ona na ulicy Warszawskiej 32 na przeciwko drogerii Schlecker (idąc od rynku przed mostkiem). Jest to oddział kaliskiej księgarni M.M. Kościelak, która istnieje na rynku od 2000 roku. W Kaliszu zapracowała sobie na opinie miejsca gdzie można kupić najtaniej podręczniki w największym wyborze. Jak zapewniają właściciele ten korzystny dla klientów zwyczaj ma zostać przeniesiony także do Kępna.

Jak wyglądają fakty?

Jeden z najpopularniejszych na rynku pakietów do klasy 1 „Razem w szkole” można tam nabyć w promocyjnej cenie 147,80. Wymieniony pakiet pomimo, że wydawca podniósł w tym roku cenę jest teraz w Kępnie o kilkanaście złotych tańszy niż w roku ubiegłym.

Co ciekawe, z informacji otrzymanych od rodziców z kilku podkępnińskich szkół zapłacili oni w szkole za ten komplet 176 złotych tyle ile wynosi cena katalogowa wydawcy, podręczniki w szkole miały być rzekomo tańsze niż w księgarniach? Jeszcze ciekawiej sytuacja wygląda w gimnazjum Porównując ceny z konkurentami komplet w M.M. Kościelak potrafi być tańszy nawet o kilkadziesiąt złotych.

Gdy na rynek wszedł nowy gracz, między księgarniami zaczęła się walka na rabaty. Jak twierdzi Marcin Kościelak: „Zachęcam klientów do porównywania cen, ponieważ nasz 5% rabat zapewnia niższą cenę niż 10 czy 15% konkurencji. Po prostu mamy niższą cenę wyjściową, i klienci to doceniają wracając do nas. Moglibyśmy jak inni zawyżyć cenę i dać np. 25% rabatu, ale dla klienta liczy się to by zapłacił mniej a nie jaki rabat wisi na drzwiach księgarni.... Dziwi mnie czasem podejście niektórych rodziców narzekających na koszty edukacji, przecież przeciętny pałacy, wydaje miesięcznie na używkę tyle co rocznie na podręczniki dla dziecka...”

Więc kliencie sprawdź ile i za co płacisz.

Bardzo ciekawe są również promocje stosowane w księgarni M.M. Kościelak. W klasach 1-3 szkoły podstawowej kupujący podręczniki klient może zamiast rabatu otrzymać tornister o wartości 50zł, w klasach 4-6 i gimnazjum zamiennie rabat bądź zeszyty (12 szt).

Podsumowując. Dzięki temu że pojawia się taka konkurencja jak „M.M. Kościelak” klient zdecydowanie na tym zyska, w tym wypadku nie przepłacając za podręczniki, czyli dobro służące edukacji.



Starostwo Powiatowe  
w Kępnie  
62 782 89 00  
www.kepno.com.pl



Urząd Miasta i Gminy  
w Kępnie  
62 782 58 00  
www.um.kepno.pl



Urząd Gminy  
w Bralinie  
62 781 12 01  
www.bralin.pl



Urząd Gminy  
w Baranowie  
62 781 04 00  
www.baranow.ug.gov.pl



Urząd Gminy  
w Łęce Opatowskiej  
62 781 45 20  
www.lekaopatowska.pl



Urząd Gminy  
w Perzowie  
62 786 15 09  
www.perzow.pl



Urząd Gminy  
w Rychtalu  
62 781 68 00  
www.rychtal.pl



Urząd Gminy  
w Trzciniicy  
62 781 50 00  
www.trzciniica.com.pl

# „Stać nas na wiele”

ROZMOWA Z JAROSŁAWEM LEŚNIARKIEM, PREZESEM KLUBU SPORTOWEGO Z HANULINA, ORAZ SKARBNIKIEM KAROLEM SZUBERTEM

Jak zrodził się pomysł powstania waszego klubu?

-(JJ) Pomysł podsunęła sama młodzież z Hanulina, która chciała grać w piłkę nożną w jednej drużynie. W Hanulinie

meczem sparingowym wygląda to coraz lepiej. Pracujemy pod okiem Adama Tejsorowskiego, na co dzień szkoleniowca Sokola Świba. Gołym okiem widać, że pod jego wodzą je-

Jak zgromadziliście budżet klubu, skąd czerpicie środki na działalność?

-(JJ) Środki finansowe pochodzą przede wszystkim od lokalnych sponsorów, którzy chcą



jest bardzo dużo piłkarzy, grających po okolicznych klubach, w Rogaszcach, Kierznie itd. Postanowiliśmy zebrać wszystkich chłopaków, zarejestrować klub i zgłosić do rozgrywek klasy B.

Na treningach widać, że kadra KS Hanulin jest niezwykle liczna jak na drużynę z klasy B

-(JJ) Jest nas około 25 osób praktycznie na każdym treningu. Niektórzy przychodzą na zajęcia z ciekawości, zobaczyć jak wygląda ten klub od wewnątrz, czasem po treningu już się więcej nie pokazują, ale też są i tacy, którzy chcą zostać piłkarzem naszej drużyny.

Bardzo profesjonalnie jak na zespół z klasy B podchodzicie do swoich zajęć. Trenujecie, zgrzywacie zespół praktycznie już od roku.

-(JJ) Nasz klub powstał we wrześniu 2009 roku. Zaczęliśmy się spotykać jesienią, a później zimą systematycznie na zajęciach w salach gimnastycznych. Od wiosny trenujemy na boisku Kępińskiego Ośrodka Sportu i Rekreacji.

Jaki potencjał tkwi w tej drużynie?

-(KS) Potencjał jest jedną wielką niewiadomą. Wydaje mi się, że stać nas na dużo. Trener nas chwali po pierwszych przedsezonowych zajęciach i z każdym

steśmy bardziej poukładanym zespołem.

Jaki cel stawiacie sobie przed sezonem?

-(JJ) Nie mamy jakiegoś wielkiego celu, bo to nasz pierwszy sezon. Chcemy grać jak najlepiej w tym roku, a co będzie w przyszłości czas pokaże. Piłkarze mają wielką determinację, chęci by wygrać każdy mecz.

Gdyby pojawiła się możliwość awansu do klasy A?

-(JJ) Wówczas powalczymy o ten awans. Jednak w tym sezonie chcemy zbudować dobrą drużynę, mocne fundamenty pod działalność klubu, a później przyjdzie czas myśleć o czymś więcej.

Organizacyjnie KS Hanulin wygląda imponująco. Pod tym względem przewyższacie nie jeden zespół a-klasowy.

-(JJ) Może faktycznie tak jest, ale to zasługa wszystkich chłopaków, nie tylko Zarządu klubu.

Jak wyglądają przygotowania drużyny KS Hanulin do sezonu na boiskach klasy B?

-(KS) Frekwencja na treningach jest bardzo duża. Pracujemy solidnie pod okiem trenera. Rozegraliśmy kilka potyczek kontrolnych. Wygraliśmy ostatnio z LZS Ostrowiec 5:3, wcześniej przegraliśmy z Nafciarzami Kępno 0:4.

nam w ten sposób pomóc w działalności. Staramy się uzyskać dofinansowanie czy to z Urzędu Gminy, czy też z Unii Europejskiej. Działamy na różnych płaszczyznach. Staramy się pozyskać środki skąd się tylko da.

Swoje mecze rozgrywać będziecie na boisku Kępińskiego Ośrodka Sportu i Rekreacji.

-(JJ) Tak, bo nie mamy niestety swojego boiska. Miejsca na zbudowanie boiska w Hanulinie jest bardzo dużo, ale są to tereny rolne. Chcielibyśmy takie mniejsze boisko, chociaż tylko do treningu. Obiecано nam modernizację starego, rozkopaliśmy je, wywieźliśmy kamienie, przygotowaliśmy teren pod modernizację i w sumie na obietnicach wszystko stanęło.

Rozmawiał Daniel Tarchała

**SPORTOWY  
ETER**  
na 101,7 FM  
8.30  
12.30  
16.30

## Jubileusz 90-lecia Sokola

TRENER MAREK MICHALSKI POSŁAŁ DO BOJU MŁODZIENIASZKÓW

W sobotę 14 sierpnia Klub Sportowy Sokół Świba świętować będzie 90-lecie powstania. Oddane zostanie także uroczyste wyremontowane boisko piłkarskie w tej miejscowości.

Zarząd Sokola Świba powołał specjalny Komitet

Organizacyjny obchodów. Uroczystości 90-lecia powstania Sokola Świba rozpoczną się Mszą św. w kościele w Świbie w intencji zmarłych piłkarzy, działaczy i kibiców klubu. O 15:30 na boisku odbędzie się ceremonia poświęcenia i otwarcia wyremontowane-

go boiska, na którym swoje mecze już w najbliższym sezonie rozgrywać będzie Sokół. Na scenie, o godz. 16:00 rozpocznie się uroczysta akademii jubileuszowa. Rozegrany zostanie także mecz pokazowy. Całość zakończy zabawa taneczna. (dete)

## Nafciarze gromią Kaliszkowice

I RUNDA PIŁKARSKIEGO PUCHARU POLSKI

W minioną niedzielę rozegrano mecz I rundy piłkarskiego Pucharu Polski, szczebla Okręgu Kaliskiego. Najciekawsze spotkanie zobaczyli kibice w Kępnie, gdzie amatorski zespół Nafciarzy pokonał wysoko KS Kaliszkowice Kaliskie 7:0.

To jedyna niespodzianka pierwszej serii spotkań. Nafciarze na tle drużyny gr. III kaliskiej klasy „B” byli zespołem zdecydowanie lepszym. Już w 7 minucie wynik meczu otworzył Przemysław Dominik. W 45 minucie ten sam zawodnik podwyższył na 2:0. W drugiej połowie przewaga kępnian rosła z każdą minutą. Sygnał do ataku dał Piotr Nowak, po strzale którego piłka odbiła się od słupka. W 47 minucie Radosław Błasek znakomicie dograł do Przemys-



golkipera przyjezdnych pokonał strzałem głową Daniel Tarchała. W 55 minucie było już 5:0 a na listę strzelców wpisał się ponownie Przemysław Dominik. W 62 minucie Nafciarze zdobyli szóstego gola. Po dośrodkowaniu z rzutu rożnego, piłkę do siatki skierował Marek Telicki. W 70 minucie wynik meczu ustalił pięknym strzałem Karol Szupianek. Mimo wielu

Także na boisku Kępińskiego Ośrodka Sportu i Rekreacji, tego samego dnia mecz pucharowy rozgrywali piłkarze KS Hanulina, którego rywalem był Sokół Bralin. Nowopowstały klub na mapie piłkarskiej okręgu kaliskiego zagrał niezwykle ambitnie i tanio skóry nie sprzedał wyżej notowanemu rywalowi. Piłkarze z Hanulina przegrali 3:4, a gole dla tego zespołu strzelili: Radosław Wawrzyniak, Damian Pałkot i Piotr Wawrzyniak. Z powiatu kępińskiego awans do II rundy wywalczył jeszcze Strażak Szupia, który po golach Jacka Gałowskiego i Piotra Mendla, pokonał Zawiszę Łęka Opatowską 2:0. W niedzielę rozegrano także mecz awansem z II rundy PP. GKS Rychtal-Skoroszewów niespodziewanie pokonał Sokola Świbę 3:1 i awansował już III rundy. (mz)

### ZESTAWIENIE PAR I RUNDY - NIEDZIELA - 08.08.2010

1. NAFCIARZE Kępno - KS Kaliszkowice Kaliskie 7:0
2. KS Hanulin - SOKÓŁ Bralin 3:4
3. TARCHALANKA Tarchały Wielkie - ZEFKA Kobyła Góra 0:3
4. DRAGON Dzierżbów - FORTUNA Dębniaki 0:6
5. LZS Siedlików - KS Rogaszyce 0:3
6. ZAWISZA Łęka Opatowska - STRAŻAK Szupia 0:2
7. PROSNA Chocz - GLADIATORZY Sierszew-Pierszycze 1:3
8. KS Ostrow Wlkp.-Zacharzew - LKS Gorzyca Mała 6:1
9. LZS Czajków - PELIKAN Grabów 0:3
10. PANDA Pamięcin - ZAKI Taczanów 2:7

sława Dominika, a ten skompletował hattricka. Trzy minuty później po dośrodkowaniu w pole karne Wojciecha Jokla,

sytuacji podbramkowych, jakie stworzyli sobie tego dnia amatorzy z Kępna, wynik nie uległ już zmianie.

## Najmłodszy zespół w lidze

TRENER MAREK MICHALSKI POSŁAŁ DO BOJU MŁODZIENIASZKÓW

Ruszyły rozgrywki kaliskiej klasy okręgowej ZINA. Polonia Kępno przystępuje do rywalizacji w mocno odmłodzonym składzie. Drużyna Polonii zagra w jesiennej rundzie w większości zawodnikami z Kępna.

Ekipę bialo-niebieskich opuścił w przerwie letniej trener Janusz Luberda, który został grającym trenerem LZS Proślice. W tym samym zespole występować będzie Zbigniew Hrywna, który wiosną grał na pozycji środkowego w naszym zespole. Z Polonią pożegnał się także prawy obrońca Marek Kałuża. Prawdopodobnie pozostanie w drużynie inny zawodnik z Kluczborka Rafał Burdzy, który do drużyny dołączy pod koniec sierpnia. Jesienią w zespole z Kępna nie zobaczymy także Tomasza Jakubczyka, który wyraził chęć gry w LZS Olszowa oraz Ralala Nikodema, którego w akcji dopingować będą teraz kibice GKS Rychtal-Skoroszewów. Jesienią mimo, występów w grach sparingowych nie zobaczymy w bialo-niebieskim trykocie Krzysztofa Podymy,

który na pół roku wypożyczony został do Startu Namysłów. Chęć gry w Pogonii Trębaczów wyraził Wojciech Grzegorek. Pozostali zawodnicy, którzy stanowili o sile zespołu z Kępna, będą w dalszym ciągu reprezentować barwy Polonii. Dodatkowo klub pozyskał niezwykle utalentowanego Macieja Kamosia, który ostatnio reprezentował barwy GKS Grębain, a wcześniej związany był z młodzieżowymi zespołami z Kępna i Wielunia. To środkowy pomocnik, który odpowiedzialny będzie w dużej mierze w tym sezonie za kreowanie gry swojego zespołu.

Sporym objawieniem może okazać się Damian Kaczmarek, którego w ostatniej chwili udało się pozyskać z GKS Belchatów. Kaczmarek, to niezwykle szybki napastnik, który może występować także w drugiej linii. Ostatnie trzy lata wychowanek Prosnys Wieruszów spędził w zespołach młodzieżowych klubu z Belchatowa. Do seniorów Polonii już teraz dołączył także Artur Woźniak II (oznaczony symbolem II, ze względu, iż w drużynie wystę-

puje dwóch piłkarzy o takim samym imieniu i nazwisku). To młodszy brat Mateusza Woźniaka, który może występować na wszystkich pozycjach w defensywie. W przygotowaniach przedsezonowych z Polonią trenował także Szymon Nowak. Ten napastnik przed kilkoma laty nabawił się bardzo groźnej kontuzji i teraz po rehabilitacji powraca na boiska piłkarskie regionu.

W najbliższych dniach do zespołu dołączą także młodzi piłkarze, którzy w poprzednim sezonie występowali w barwach Marcinków Kępno w Wielkopolskiej Lidze Juniorów Młodszych.

Kilku z nich z całą pewnością już teraz może zasilić pierwszy zespół Polonii. Spodziewany jest także powrót do drużyny po kilku latach Mariusza Jasika.

Polonia Kępno przystępuje do rywalizacji pod okiem trenera Marka Michalskiego, który kiedyś z drużyną awansował do klasy „A”.

Nowym kierownikiem został Dawid Kubelec. (dete)

## LIGOWY RAPORT

Ruszyła piłkarska karuzela sezonu 2010/2011. Najciekawsza liga poprzedniego sezonu w naszym regionie – kaliska klasa okręgowa zyskała sponsora tytularnego. Została nią firma ZINA, która dla najlepszej ekipy ufundowała nagrodę. Trudno na starcie ocenić poziom, jakiego możemy spodziewać się w tym roku po drużynach z tej ligi. Trenerzy większości zespołów spodziewają się, że nie będzie on tak trudny jak poprzedni, gdzie do ostatnich chwil toczyła się zacięta rywalizacja o awans i utrzymanie. Głównym faworytem rozgrywek jest Ostrovia Ostrów Wlkp, ale zarówno KKS 1925 Kalisz, jak i Astra Krotoszyn powinny włączyć się do walki o ten cel. Sporo oczekuje się po Płomieniu Opatów, który powinien być jedną z czołowych drużyn tej ligi. Czarnym koniem może okazać się Iskra Sieroszewice, która latem pozyskała kilku wartościowych graczy. Pierwszy raz w tych rozgrywkach powiat kępiński ma aż 5 drużyn. Oprócz wspomnianego Opatowa do rywalizacji przystąpił Orzeł Mroczeń, Pogoń Trębaczów, LKS Jankowy 1968 i zespół posiadający najmłodszych piłkarzy w lidze – Polonia Kępno

**ISKRA SIEROSZEWICE – KKS POLONIA KĘPNO 1:0 (0:0)**

Dwie minuty przed końcem regulaminowego czasu gry piłkarze Polonii Kępno stracili gola w pojedynku z Iskrą Sieroszewice. Młodzi kępnianie, mogli, a nawet powinni ten mecz jednak rozstrzygnąć na swoją korzyść już w pierwszej połowie. Najpierw znakomitej sytuacji nie wykorzystał Maciej Kamoś, który otrzymał podanie na 16 metr od Szymona Rabięgi. Strzał nowego zawodnika kępińskiej drużyny minimalnie minął słupek bramki Iskry. Kilka minut później w sytuacji sam na sam z bramkarzem Michałem Jaszka znalazł się Michał Górecki, ale źle uderzył futbolówkę, którą bez problemu złapał nowy nabytek Iskry. Jaszka, dosłownie rzutem na taśmę przed rozgrywkami porozumiał się z Iskrą i opuścił Barycz Janków Przyg. W zespole z Sieroszewic w tym sezonie występować będzie kilku nowych piłkarzy pozyskanych z Piasta Kobylin, Centry Ostrów Wlkp, Baryczy i Pogonii Nowe Skalmierzyce. Z tego ostatniego klubu do zespołu trenera Dariusza Płóciennika przyszedł Norbert Nogaj i był jednym z najaktywniejszych piłkarzy tego meczu. To jednak Polonia miała więcej klarownych sytuacji. Najlepszą zmamował Górecki, kiedy piłka po jego uderzeniu, po palcach bramkarza, odbiła się od słupka i nie wpadła do siatki. W drugiej odsłonie miejscowi zagrali dużym presingiem uniemożliwiając w ten sposób prowadzenia gry drużynie z Kępna. W 88 minucie po dwójkowej akcji Polowczyka z Witoldem Mrowińskim ten ostatni strzelił gola na miarę trzech punktów. – *Szkoda straconych punktów. Mogliśmy wygrać, powinniśmy wykorzystywać sytuacje podbramkowe, które sobie stwarzamy. To młody zespół, który stać na wiele. Jestem zadowolony z tego, co moi piłkarze zaprezentowali na boisku, szkoda tylko wyniku, ale postaramy się o punkty w kolejnych meczach* – powiedział trener Polonii Marek Michalski.

– *Zagraliśmy dobrze, ale zespół stać na jeszcze lepszą grę. Musimy się zgrać* – mówi Dariusz Płóciennik, trener Iskry Sieroszewice.

**LKS JANKOWY 1968 – ASTRA KROTOSZYN 3:1 (2:1)**

Obydwie drużyny rywalizowały ze sobą w ostatnim spotkaniu poprzedniego sezonu. Mecz zakończył się wówczas wygraną ekipy z Krotoszyna 3:1, a trenerzy Astry zapowiadali, że w obecnym sezonie zamierzają włączyć się w walkę o awans do IV ligi. Inaugurację popsuli im zawodnicy z Jankowych, którzy odprawili z kwitkiem krotoszyńców 3:1. W 8 minucie Janusz Maryniak wykonywał rzut wolny, w momencie dośrodkowania miejscowi sygnalizowali spalonego. Stanęli zarówno obrońcy, jak i bramkarz Marcin Lorek, obok którego piłka dosłownie wkułała się do bramki. W 12 minucie, nowy napastnik jankowych Marcin Czajczyński przeciął strzał Mirosława Hojki i doprowadził do remisu. Chwilę później były gracz Piasta Błaszki – Czajczyński nie wykorzystał sytuacji sam na sam z bramkarzem Astry. W 21 minucie Łukasz Borowski otrzymał podanie od Jacka Kłodnickiego i wpakował piłkę do siatki. „Borys” jeszcze raz wpisał się na listę strzelców w 51 minucie. Wówczas wykończył pięknym strzałem z 20 metrów, podanie Czajczyńskiego. Borowski miał jeszcze jedną doskonałą okazję w tym meczu, ale kwadrans przed końcem piłka po jego strzale minęła bramkę Krotoszyna. W końcówce meczu wynik mógł podwyższyć Wojciech Sopart, jednak zabrakło dokładności przy wykańczaniu akcji.

**BARYCZ JANKÓW PRZYGOZDZKI – ORZEŁ MROCZEŃ 2:1(1:1)**

Barycz, która tradycyjnie już na początku sezonu ma kłopoty ze skompletowaniem składu meczowego, odniosła cenne zwycięstwo. Na własnym boisku zespół Jacka Mamota pokonał ekipę Orła Mroczeń 2:1. – Miałem dziś do dyspozycji sześciu młodych zawodników, którymi musiałem grać. Doświadczeni piłkarze jeszcze nie wrócili z pracy za granicą, ale jak widać Barycz zagrała całkiem dobre spotkanie i zainkasowała trzy punkty – cieszył się Jacek Mamot, trener Baryczy. Już w 7. minucie na listę strzelców wpisał się Rafał Wojciechowski. Napastnik Baryczy dobił popularnym „szczupakiem” strzał Łukasza Pawlaka. Jednak radość z prowadzenia nie trwała zbyt długo. Dwie minuty później goście doprowadzili do remisu za sprawą Piotra Nasiadka, a do końca pierwszej połowy kibice oglądali zaciętą widowisko. W drugiej części meczu niewiele zmieniło się w obrazie gry. Zawodnicy Baryczy atakowali, a goście okazji do zdobycia kolejnej bramki szukali w stałych fragmentach gry. Jednak w 83. minucie bardzo dobrze spisujący się w drugiej połowie Paweł Malczyk dokładnie dograł piłkę do Pawła Stodolnego. Ten precyzyjnie przyjął futbolówkę i podwyższył wynik meczu na 2:1 dla Baryczy. Tym wynikiem zakończył się niedzielny pojedynek w Jankowie Przygodzkim. – *Jestem zadowolony z tego, że zainkasowaliśmy trzy punkty.*

*Jednak zapewniam, że z każdym kolejnym meczem Barycz będzie grała coraz lepiej* – kończył Jacek Mamot.

**BS PROFAL CZARNI DOBRZYCA - POGOŃ TRĘBACZÓW 1:2 (1:0)**

– *Do przerwy powinniśmy prowadzić różnicą przynajmniej dwóch, trzech goli* – mówił po meczu trener Pogonii Trębaczów Jarosław Karnasiewicz. Znakomitych sytuacji nie wykorzystali kolejno Kacper Cecota, który z 7 metrów posłał piłkę obok bramki, Robert Lydka, Robert Ignasiak, po którego strzale piłka odbiła się od poprzeczki i Robert Krawczyk. Gospodarze jednak tuż przed zejściem do szatni otworzyli wynik meczu. W 54 minucie Trębaczów doprowadził do remisu. Piłkę na 15 metrze wyluskał bramkarzowi Robert Ignasiak i lobem pokonał bramkarza miejscowych. Ignasiak wypracował także zwycięską bramkę w 78 minucie, zagrywając piłkę wzdłuż linii bramkowej, gdzie tam akcję zamykał Kacper Cecota.

**GKS JARACZEWO – PŁOMIEŃ OPATÓW 1:2 (0:2)**

W meczu beniaminków kaliskiej klasy okręgowej ZINA nie brakowało emocji. Opatowianie, którzy uważani są za faworytów rozgrywek nie zawiedli swoich kibiców. Początek meczu zagrali bojaźliwie, lecz po kwadransie gry przejęli inicjatywę w meczu. W 27 minucie z rzutu rożnego dośrodkował Damian Owczarek, a piłkę przepięknym strzałem z przewrotki do siatki Jaraczewa wpakował Dawid Idzikowski. Gospodarze ruszyli do odrabiania strat, ale zostali skarceni w 37 minucie szybką kontrą Karola Gąszczaka, który indywidualną akcją z boku boiska dośrodkował w pole karne, a tam mimo asekuracji dwóch obrońców Marcin Górecki zdobył drugiego gola dla Opatowa. Jeszcze przed przerwą ten sam zawodnik oddał mocny strzał na bramkę Jaraczewa, ale bramkarz miejscowych znakomicie interweniował. Po przerwie gospodarze ostro zabrali się do odrabiania strat. Zdołali jednak strzelić tylko jednego gola w 56 minucie.



fot. Kaja Szymańska

**Kadra OZPN na podium**

Kadra kaliskiego Okręgowego Związku Piłki Nożnej rocznika 1998 zajęła II miejsce w VIII Międzynarodowym Turnieju Piłki Nożnej REMES CUP, który tradycyjnie rozgrywany był w dniach od 30 lipca do 4 sierpnia w Opalenicy. W reprezentacji zagrało trzech piłkarzy z powiatu kępińskiego.

Ogółem w turnieju, w kategorii U-12 startowało 19 zespołów. W grupie eliminacyjnej nasi reprezentanci rozegrali sześć spotkań pokonując Concordię Elbląg 4:0, Concordię Piotrków Tryb. 2:0, WKS Śląsk Wrocław 2:1, LKS „35” Gieraltowice 10:0, MKS Ciechanów 5:0 i zremisowali 0:0 z czeską drużyną Tatra Banka Puchov. W ćwierćfinale nasi reprezentanci pokonali Drukarza Warszawę 3:1. W ostatnim etapie drogi do finału zawodnicy trenera Wojciecha Kwiatkowskiego pokonali Stal Szczecin 2:0. W meczu finałowym Reprezentacja naszego okręgu uległa kadrze Mazowieckiego ZPN 1:5. W kadrze

OZPN Kalisz rocznika 1998 wystąpili: Miłosz Setecki, Piotr Kalak, Filip Kulaga, Hubert Szczęsny (Astra), Marcin Bryll, Kacper Włodarek, Jakub Stasiak, Mateusz Dunaj (Jarota), Grzegorz Chwilkowski, Oskar Janik, Mateusz Wypych, Filip Prześniak (Włóknierz 1925), Karol Latusek, Daniel Gwiazda

**KLASA OKRĘGOWA**

Korona/Pogoń - Pogoń Nowe Skalmierzyce	0:0
Czarni Dobrzyca - Pogoń Trębaczów	1:2
KP Opatówek - KKS 1925 Kalisz	0:0
LZS Jankowy 1968 - Astra Krotoszyn	3:1
Iskra Sieroszewice - Polonia Kępno	1:0
Barycz Janków - Orzeł Mroczeń	2:1
CKS Zbierek - Ostrovia Ostrów	1:3
GKS Jaraczewo - Płomień Opatów	1:2

**II KOLEJKA - 15 SIERPNIA**

Pogoń Nowe Skalmierzyce - Płomień Opatów
Ostrovia Ostrów - GKS Jaraczewo
Orzeł Mroczeń - CKS Zbierek
Polonia Kępno - Barycz Janków Przygodzki
Astra Krotoszyn - Iskra Sieroszewice
KKS 1925 Kalisz - LZS Jankowy 1968
Pogoń Trębaczów - KP Opatówek
Korona/Pogoń Stawiszyn - Czarni Dobrzyca

**KLASA A GR. II****I KOLEJKA - 22 SIERPNIA**

Masovia Kraszewice - Pelikan Grabów
MLKS Odolanovia Odolanów - LZS Olszowa
Sokół Bralin - Lilia Młkstat
Sokół Świba - Zefka Kobyła Góra
Victoria Łaski - Strażak Słupia
KS Rogaszyce - LZS Trzcinka
LKS Czarnylas - Wielkopolanin Siemianice

**PUCHAR POLSKI****ZESTAWIENIE PAR II RUNDY - 15.08.2010**

1. NAFCIARZE Kępno - WIELKOPOLANIN Siemianice 11:00
2. SOKÓŁ Bralin - LZS Trzcinka 16:00
3. ZEFKA Kobyła Góra - LILIA Młkstat 16:00
4. Zwycięzca pary nr 4 - KS Kamień 15:00
5. KS Rogaszyce - ODOLANOVIA Odolanów 11:00
6. STRAŻAK Słupia - VICTORIA Łaski 15:00
7. GLADIATORZY Sierszew-Pieruszycy - UNIA Szymanowice 15:00
8. KS Ostrów Wlkp.-Zacharzew - LKS Czarnylas 16:00
9. PELIKAN Grabów - MASOVIA Kraszewice 16:00
10. ŻAKI Taczanów - PIAST Czekanów 15:00
11. VICTORIA Skarszew - PROSNA Kalisz 15:00
12. LZS Godziesze - PELIKAN Nowy Karolew 15:00
13. CKS Zduny - SULIMIRCZYK Sulmierzyce 11:00
14. ZIELONI Koźminek - OLIMPIA Brzeziny 16:00
15. GORZYCZANKA Gorzyce W. - OGNIWO-DUSAN Łąkociny 12:00
16. GKS Rychtal-Skoroszków - SOKÓŁ Świba 3:1 (mecz odbył się w niedzielę - 08.08.2010r.)

(Pogoń Trębaczów), Adam Gościński (Grom Golina), Paweł Barczak (Marcinki), Maciej Wojtaszek (Zębców). Trenerzy: Hubert Wronek, Łukasz Rak, Wojciech Kwiatkowski. Bramki dla OZPN zdobyli: 7-Piotr Kalak, 6-Karol Latusek, 5-Miłosz Setecki, 4-Paweł Barczak, 3-Mateusz Wypych, 2-Adam Gościński, 1-Oskar Janik, Filip Prześniak. (dete)

**APTEKI**

09.08 - 15.08  
**Apteka „Pod Waga”**  
ul. Rynek 37  
tel.: 78 20 966

16.08 - 22.08  
**Apteka „Therapia”**  
ul. Warszawska 30  
tel.: 62 78 15241

23.08 - 29.08  
**Św. Maksymiliana**  
ul. Solidarności 18  
tel.: 62 78 22380

**ZAMIEŚĆ  
OGŁOSZENIE**

**Wyślij SMS-a**  
o treści:

**SUD DROBNE**  
+ treść ogłoszenia

pod numer 7303  
koszt sms-a:  
3,00 PLN netto

Uwaga! Oferta dotyczy  
osób prywatnych.  
W cenie sms'a publikacja w  
jednym numerze.

**Usługi rolnicze w  
zakresie  
śrutowania  
mieszania pasz u  
rolnika w  
gospodarstwie;**

tel.: 600 074 047

**PROFESJONALNA  
OBŚLUGA  
MUZYCZNA  
I  
KONFERANSJERSKA**

WESELE, POPRAWINY,  
IMPREZY INTEGRACYJ-  
NE, UROCZYSTOŚCI  
RODZINNE, IMPREZY  
PLENEROWE, ZABAWY,  
DYSKOTEKI

tel.: 504 580 380

**Drewno kominkowe  
opalowe, brykiet  
kominkowy  
opalowy;**

**Syców**  
ul. Oleśnicka 36  
tel.: 603 83 79 79

**KABLE I PRZEWODY**

ZASILAJĄCE  
I STEROWNICZE.

WSZYSTKIE RODZAJE!

**NAJTANIEJ!**

TEL.: 888 632 899

**PRACA**

Kobieta lat 36, podejmie pracę jako sprzątaczką, pomoc domowa lub jako opiekunka do dziecka; tel.: 783487331 (21.07)

Młoda kobieta poszukuje pracy popołudniowej na terenie Kępna; tel.: 691099821 (21.07)

Mężczyzna z zawodu hydraulik, podejmie się prac hydraulicznych; tel.: 723400677 (23.07)

22 letni mężczyzna, odpowiedzialny i sumienny, z prawem jazdy kat. B, podejmie się jakiegokolwiek pracy; tel.: 663333492 (26.07)

Szukam pracy, średnie techniczne, prawo jazdy bce, hds; tel.: 604253811 (27.07)

Kobieta lat 33, podejmie pracę jako pomoc domowa, opiekunka do dzieci lub sprzątaczką, mam doświadczenie w pracy z dziećmi; tel.: 667105519 (27.07)

Kobieta 25 lat, wykształcenie wyższe mgr, przyjmie pracę bądź staż w Kępnie, okolicach, obsługa pakietu Office, prawo jazdy kat B; tel.: 723878272 (28.07)

Kobieta 25 lat, skończone studia pedagogika przedszkolna i wczesnoszkolna, posiadająca doświadczenie w zawodzie, szuka pracy jako opiekunka do dziecka; tel.: 691957217 (04.08)

Kobieta lat 32, wykształcenie średnie, prawo jazdy kategorii B, obsługa kasy fiskalnej, obsługa komputera, wystawianie faktur vat, podejmie pracę; tel.: 665599556 (04.08)

Pilnie poszukuję opiekunki do rocznego dziecka, mile widziana pani z doświadczeniem; tel.: 501601882 (05.08)

Ambitna kobieta, lat 25, wykształcenie średnie, przyuczony się do szycia lub krojenia; tel.: 600540018 (05.08)

Kobieta lat 36, podejmie pracę jako sprzątaczką, pomoc domowa lub jako opiekunka do dziecka; tel.: 783487331 (06.08)

Zaopiekuję się dzieckiem na terenie Kępna; tel.: 889 711 690

**MOTORYZACJA**

Sprzedam Forda Fiesta, 1.1 instalacja gazowa, rok prod. 1995, ważny opłacony przegląd i ubezpieczenie OC, kolor bordowy, komplet opon zimowych, cena 2300 zł; tel.: 693498335 (po 16.00) (19.07)

Sprzedam Fiat Punto 1.1 + gaz, 1999, przebieg 145 tys., 5 drzwi, stan bardzo dobry, cena 5800 zł., sprzedam Tico 1997 r., sprawny, cena 500 zł; tel.: 721554794 (23.07)

Sprzedam Peugeot 206 rok 2003; tel.: 783892544 (24.07)

Sprzedam ciągnik Ursus C-330 M; tel.: 508345772 (24.07)

Sprzedam skuter 50 cc, stan bdb, automat, 2008 r.; tel.: 698827764 (25.07)

Sprzedam Vw Golf 1.8, benzyna, rok 1995, klisma, czarny, 3 drzwi,

centralny zamek, szyby elektr., stan dobry; tel.: 696601573 (26.07)

Sprzedam Seata Toledo 1, instalacja gazowa 1.6, rocznik 1991, a sprowadzony 96; tel.: 783120428 (27.07)

Sprzedam Renault Clio 1.2, rok pr. 92, przebieg 150 tys., kolor srebrny metalik, autko bardzo zadbane i oszczędne, cena 2200 do uzgodnienia; tel.: 605688553 (28.07)

Sprzedam samochód marki Citroen Saxo, poj. 1000 cm, 99r.; tel.: 695245227 (28.07)

Sprzedam Peugeota 306, 1,9 TD, 1998 r., ważny przegląd i OC, cena 6.800 zł; tel.: 669930846 (28.07)

Kupię 4 suw, 50/80 ccm, silnik na kołach 12', w dobrym stanie, ub skutera uszkodzonego na części, z dobrym silnikiem, do uzgodnienia; tel.: 723475328 (29.07)

Sprzedam części do Skody Favorit + instalacja gazowa; tel.: 600252847 (29.07)

Sprzedam Hondę Cbr 125, 2006 rok; tel.: 663231353 (01.08)

Sprzedam Ciągnik C 360; tel.: 723884419 (01.08)

Sprzedam Toyota Yaris 2004 rok, 1.0 benzyna; tel.: 608537694 (03.08)

Sprzedam ciągnik Ursus C-330 M; tel.: 508345772 (03.08)

Alufelgi org. 16" do Mercedesa Avangarde w 210, cena 540 zł.; tel.: 506079821 (03.08)

Sprzedam Opel Corsa 1996 r. benzyna 1,2, bezwypadkowy, zarejestrowany w Polsce, cena 4200 PLN; tel.: 609047357 (05.08)

Skoda Favorit na części + instalacja gazowa, cena do uzgodnienia; tel.: 600252847 (05.08)

Sprzedam skuter Piaggio Vespa, rok produkcji 1995, przebieg 5680 km, stan dobry, cena do uzgodnienia; tel.: 886444235 (06.08)

Sprzedam skuter Kinroad, rok produkcji 2005, przebieg 1600 km, stan bardzo dobry; tel.: 886444235 (06.08)

**RÓŻNE**

Sprzedam prosięta; tel.: 790577694 (23.07)

Sprzedam króliki na mięso lub do dalszej hodowli; tel.: 783702817 (23.07)

Sprzedam książki do klasy 3

**NOWA INWESTYCJA - JUŻ W SPRZEDAŻY!!!  
Kameralne osiedle "Pod Lasem" w Chojecinie**

1. Domy w zabudowie szeregowej z garażami, pow. użytkowa 138,70m<sup>2</sup>  
2. Mieszkania 2 poziomowe z tarasem i balkonem, pow. użytkowa 67,36m<sup>2</sup>  
Nowoczesna architektura, doskonała lokalizacja 3km od centrum Kępna.

**Biuro sprzedaży  
Arena Nieruchomości**  
ul. Kilińskiego 8, Kępno  
062-583-03-16,  
0602-722-948,  
0505-39-33-49  
Inwestor:  
"REM KĘPNO" Sp. z o.o



www.arena.nieruchomosci.pl

gimnazjum nr 2 w Kępnie; tel.: 609287062 (23.07)

Sprzedam niemiecką prasę ap 41, w bardzo dobrym stanie technicznym; tel.: 627911219 (24.07)

Sprzedam naczepę, nadającą się na garaż lub domek na działce, o wym.: 14 na 2 m 60; tel.: 605405279 (25.07)

Sprzedam nową garderobę, cena 200 zł; tel.: 723879179 (25.07)

Oddam małe pieski za darmo; tel.: 783282448 (26.07)

Sprzedam maszyny stolarskie; tel.: 661171337 (27.07)

Sprzedam sortownik bębnowy do ziemniaków lub do cebuli; tel.: 665060824 (27.07)

Okazynie sprzedam 3 - miesięcznego labradora / owczarek belgijski - maści czarnej - kamiony suchą karmą; tel.: 509472568 (28.07)

Sprzedam szczeniaki Labradory biszkoptowe; tel.: 605037114 (28.07)

Sprzedam prosięta 20 szt.; tel.: 505238386 (29.07)

Sprzedam odzież ciężową, rozmiar 40, 42; tel.: 880222313 (29.07)

Sprzedam schładzalnik na mleko, 800 l, stan bdb, cena do uzgodnienia; tel.: 697072340 (30.07)

Kupię kozy, najlepiej kolorowe, w liczbie 3 sztuk; tel.: 695295636 (30.07)

Sprzedam tanio kuchenkę gazową + okap, Kępno; tel.: 696184661 (31.07)

Sprzedam przyczepę kempingową WILK, 4 osobową, ogrzewanie, lodówka, zarejestrowana, ubezpieczona, przegląd bezterminowy, prawo jazdy kat B, stan bdb; tel.: 6002259 (03.08)

Kupię pamik węglowy; tel.: 696757901 (03.08)

Sprzedam wózek głęboki, kolor pomarańczowy, matę edukacyjną, oraz ciuszki; tel.: 507640216 (04.08)

Sprzedam podręczniki od 1 - 3 kl. do Gimnazjum nr. 1; tel.: 511074517 (05.08)

Sprzedam kuchenkę gazową, 4 palnikową, za sto zł.; tel.: 605405279 (05.08)

Sprzedam kurtkę damską ze skóry, koloru czarnego, rozmiar M, dług. 3/4, z podpinką, bardzo dobry stan; tel.: 500248581 (05.08)

Sprzedam podręczniki do Technikum nr. 2; tel.: 511074517 (06.08)

Sprzedam prosięta, 20 szt.; tel.: 505238386 (06.08)

Pilnie i tanio sprzedam tkaninę tapicerską w cenie 4 zł/mb; tel.: 502225730 (07.08)

**NIERUCHOMOŚCI**

Pilnie sprzedam działkę 11 arów, pod budowę, super lokalizacja, 5 km od Wieruszowa, w ciszy i spokoju, okazjna cena; tel.: 662314532 (22.07)

Sprzedam mieszkanie 2 pokojowe w Kępnie ul. Pogodna, 45 m<sup>2</sup>, bezczynszowe + garaż; tel.: 518939893 (23.07)

Pilnie i tanio sprzedam działkę budowlaną - przemysłową, 40 arów, z wiatą stalową magazynową, 700 m<sup>2</sup> w Sycowie, cena: 250 tys. zł.; tel.: 502225730 (24.07)

Zamienię działkę budowlaną - przemysłową o pow. 40 arów + wiatą stalową o pow. 700 m<sup>2</sup> w Sycowie na dom lub mieszkanie; tel.: 502225730 (24.07)

Sprzedam działkę budowlaną, 10 arów, w okolicy Kępna; tel.: 508345772 (24.07)

Sprzedam 1 ha; tel.: 508345772 (25.07)

Sprzedam dom w Kępnie; tel.: 692905051 (26.07)

Sprzedam dom w Hanulinie, stan surowy zamknięty, ok. 200 m<sup>2</sup>, działka narożnikowa wolnostojąca, 6 arów, uzbrojona; tel.: 697671551 (28.07)

Do sprzedania działka budowlana w Olszowie; tel.: 695825850 (29.07)

Sprzedam działki budowlane, po 9 arów każda, w Myjomiach, cena do negocjacji; tel.: 515529499 po 16.00 (29.07)

Do wynajęcia pom. 20 m, Kępno, ul. Kościelna 3; tel.: 607336805 (31.07)

Do wynajęcia kawalerka 30 m, w Kępnie przy ulicy Pogodnej; tel.: 607644498 (01.08)

Do wynajęcia kawalerka w Kępnie; tel.: 607863143 (01.08)

Sprzedam mieszkanie 75 m<sup>2</sup>, w Baranowie, przy ul. Jasnej; tel.: 792155932 (02.08)

Sprzedam dwie działki budowlano - rzemieślnicze, 9 arów, w Krażkowach; tel.: 783487101 (03.08)

Sprzedam 1 ha ziemi ornej; tel.: 508345772 (03.08)

Sprzedam działkę budowlaną 10 arów, w okolicy Kępna; tel.: 508345772 (03.08)

Sprzedam działki budowlano - rzemieślnicze 9 arów, uzbrojone w Krażkowach; tel.: 660393124 (03.08)

Sprzedam działkę budowlaną, 10 arów, w Taborze Wielkim, 28 zł/m<sup>2</sup>, grunt rolny 0,57ha 3 zł/m<sup>2</sup>; tel.: 697988314 (04.08)

Sprzedam działki budowlane w okolicy Kępna, atrakcyjne położenie oraz cena; tel.: 501228998 (06.08)

Sprzedam dom do remontu, z budynkiem gosp., na działce 5 arów, m. Pieczyska koło Wieruszowa, cena do uzg.; tel.: 785217070 po 17 tej (07.08)

Pilnie i tanio sprzedam działkę budowlaną - przemysłową 40 arów, z wiatą stalową, magazynową 700 m<sup>2</sup>, w Sycowie, cena 220 tys. zł; tel.: 502225730 (07.08)

**USŁUGI**

Usługi remontowo - budowlane, kompleksowe wykończenia wnętrz, płytki, panele, regipsy; Andrzej Konieczny - tel.: 886 558 382

Przyjmę zlecenia remontowo-budowlane: wykładanie płytek, rozbudowa poddaszy, gładzie, tynki ozdobne wewnętrzne, prace regipsarskie. Tanio i solidnie! Mistrz budowlany Jacek Domański; tel.: 889 163 303

Firma remontowo-wykończeniowa ARIL - Arkadiusz Witek; tel.: 791 849 417 Kępno, os. Kopa 10/4

**SKŁAD OPAŁU Wojciech Heising**  
Mnichowice 20  
na terenie gospodarstwa rolnego  
Oferujemy korzystne raty, transport gratis



Oferujemy również usługi transportowe oraz ładowarką teleskopową  
tel. 62 78 122 13 lub 607 765 396

Sprzedam Romet 727 syoss LIMITED EDITION; cena: 1500 zł (do negocjacji), 50cm<sup>3</sup>, bezwypadkowy, kupiony 2009 roku jeżdżony 1 sezon w super stanie, prędkość to około 60km/h. Docierany do 350 km. Przebieg to ok. 1500 km; wyposażenie: autom. skrzynia biegów, alama, starter z pilota, kufer; Kontakt: 669 007 150.



## NASZE BOBASY



**LENA**, córka państwa Edyty Maryniak i Andrzeja Juszkiewicza z Kępna urodziła się dnia 31.07.2010 r. o godz. 23.05. W dniu urodzenia dziewczynka ważyła 2740 g i miała 50 cm.



**ALEKSANDRA**, córka państwa Agaty i Pawła Augustyniaków z Sycowa urodziła się dnia 31.07.2010 r. o godz. 19.55. W dniu urodzenia dziewczynka ważyła 4300 g i miała 57 cm.



Córka państwa Karoliny Pisklak i Damiana Michalskiego z Bralina urodziła się dnia 31.07.2010 r. o godz. 19.05. W dniu urodzenia dziewczynka ważyła 3420 g i miała 51 cm



**DOMINIKA**, córka państwa Justyny i Konrada Kurzawów z Sycowa urodziła się dnia 31.07.2010 r. o godz. 15.25. W dniu urodzenia dziewczynka ważyła 3470 g i miała 51 cm.



**REMIGIUSZ**, syn państwa Gabrieli i Krystiana Witaków z Opatowa urodził się dnia 31.07.2010 r. o godz. 20.25. W dniu urodzenia chłopiec ważył 3960 g i miał 56 cm.



**BARTOSZ**, syn państwa Anny i Tomasza Warzałów z m. Bielawki urodził się dnia 30.07.2010 r. o godz. 23.05. W dniu urodzenia chłopiec ważył 3970 g i miał 57 cm.



**SAMUEL**, syn państwa Karoliny i Lukasz Grobelnych ze Zmysłonej Szupskiej urodził się dnia 28.07.2010 r. o godz. 10.10. W dniu urodzenia chłopiec ważył 3310 g i miał 53 cm.



**BIANKA**, córka państwa Anny Rosielewskiej-Bielińskiej i Roberta Bielińskiego z Trzcimicy urodziła się dnia 4.08.2010 r. o godz. 11.40. W dniu urodzenia dziewczynka ważyła 3300 g i miała 54 cm.

(daria)

## ZIELONE WAKACJE

Dobiegł końca pierwszy turnus półkolonii zorganizowanych w Gminie Kępno w ramach tegorocznych „Zielonych wakacji”. Wypoczynek na półkoloniach zorganizował Urząd Miasta i Gminy w Kępnie oraz Powiatowy Urząd Pracy, który w tym zakresie współpracuje z samorządami gminnymi. W tym roku w półkoloniach weźmie udział ogółem 140 uczniów klas I - IV szkół podstawowych.

Pierwszy turnus zakończony 30 lipca 2010 roku zorganizowano w Gimnazjum nr 2. Sześćdziesięcioosobowa grupa uczniów klas I - IV od 19 lipca miała możliwość korzystania z bazy sportowej szkoły, a także bezpłatnej nauki pływania organizowanej na terenie basenu miejskiego. W ramach zajęć profilaktycznych uczestnicy półkolonii odwiedzili Komendę Powiatową Straży Pożarnej i Policji, kępiński bajko land, a także wioskę indiańską w Józefowie koło Choczcy, w której czekało na nich mnóstwo atrakcji, między innymi malowanie twarzy, strzelanie z łuku, przejazd quadami czy paintball.

Od 2 sierpnia rozpoczął się drugi turnus „Zielonych wakacji”, podczas którego na terenie Kępińskiego Ośrodka Sportu i Rekreacji wypoczywać będą uczniowie szkół ze Świby, Kierzna, Ostrówca i Mikorzyna, a od 16 sierpnia z Olszowy, Hanulina i Krążkowych. Opiekę nad uczestnikami półkolonii pełni dziewięćosobowa kadra złożona ze stażystów, pielęgniarki i nauczycieli. (red)

## Z POMOCĄ DLA GMINY

Do dotkniętej powodzią Gminy Cisek (województwo opolskie) dotarł kolejny transport zboża z Gminy Kępno.

Kępiński samorząd nawiązał bezpośredni kontakt z tamtejszym Urzędem Gminy, co pozwoliło na ustalenie zakresu najpilniejszych potrzeb dotkniętych powodzią osób. Zbieraniem darów zajęli się sołtysi wsi oraz członkowie Ochotniczych Straży Pożarnych z Gminy Kępno. 23 lipca przekazano już ósmy transporty z pomocą. Koszty transportu pokryte zostały przez Gminę Kępno. (red)



## HOROSKOP

**BARAN** (21.03-19.04)

Nadchodzi wielka zmiana, uwierz że skończy się dobrze, chociaż okres przejściowy będzie trudny do przyzwyczajenia się. Ta nowość to może być nowy partner, a być może ten dotychczasowy pokaże Ci się z innej strony? Jak coś przychodzi, nie odrzucaj.

**BYK** (20.04-20.05)

Otrzymaś nowe, ciekawe wiadomości w sprawach zawodowych, jednak zdecydować się je zinterpretować na swój prywatny sposób. Coś nie pójdzie po Twojej myśli, po czasie powiesz sobie, że to może i lepiej. Spędź więcej czasu ze swoim ukochanym, żeby zrozumieć o co mu chodzi.

**BLIŹNIĘTA** (21.05-21.06)

Czujesz jak gdybyś musiał walczyć z losem, lecz to tylko złudzenie. Prawdziwe zaangażowanie z Twojej strony przyciągnie do Ciebie rzeczy, osoby i wydarzenia, których pragniesz. Skup się na tym jakbyś chciał się czuć, nie wchodząc w szczegóły a odczuwaj zmianę energii wokół Ciebie i zacząć działać się cuda.

**RAK** (22.06-22.07)

Choć jesteś dopiero na starcie, rysują się pomysły, stawiaj w dalszym ciągu na pewność siebie i zdecydowanie, nie daj się wciągnąć w marazm i tłuść. Niech nie będą Ci straszne życiowe wichury, siła i szarość.

**LEW** (23.07-22.08)

Będziesz sobie świetnie radzić z obowiązkami i sprawami codziennymi, osiągniesz mistrzostwo w planowaniu i organizacji czasu. W pracy postaw na współpracę z innymi, działaj w zespole. Jeśli chodzi o miłość, Twój związek jest dojrzały i poukładany.

**PANNA** (23.08-22.09)

Skupisz się na sukcesach finansowych i stworzeniu solidnych podstaw materialnych dla siebie i swojej rodziny. Czekają Cię duże transakcje lub zakupy, poprawienie statusu finansowego i ogólnie mówiąc czas obfitości. Ta obfitość przełoży się również na sprawę serca.

**WAGA** (23.09-22.10)

Nadzieja miesza się ze strachem. Czegoś bardzo pragniesz i myślisz, że osiągnięcie tego zapewniłoby Ci pełną stabilizację, a jednocześnie obawiasz się tego, jakbyś nie zasługiwała na aż takie szczęście. Twoje lęki materializują się na zewnątrz, moment sukcesu jest odkładany w czasie.

**SKORPION** (23.10 - 21.11)

To czego pragniesz już jest bardzo blisko, ale nawet jak ten cel osiągniesz, to nie będzie koniec i spoczęcie na laurach. Pojawia się następne pokusy, pragnienia i wyzwania. Nowy tydzień zapowiada się interesująco, na pewno nie będziesz próżnować ani się nudzić. Obecnie wszystko zależy od chwilowej oceny sytuacji.

**STRZELEC** (22.11-21.12)

Będą Cię nadochodzić złe nastroje i trudniejsze chwile, ale nie wolno Ci się poddawać. Wystarczy pomyśleć, że wszystko przemija, także to, co smutne, aby poczuć się lepiej. Nawet, jeśli nagle uswiadomisz sobie braki i słabości, nie zalamuj się, pozwól, aby stało się to początkiem nowego spojrzenia na siebie.

**KOZIOROZEC** (22.12-19.01)

Możliwość szybkiego wspinania się po drabinie sukcesu wykorzystasz w stu procentach, sprawdź jednak zawczasu, czy drabina na pewno oparta jest o tę ścianę, którą chcesz sforsować. Twoimi największymi atutami w staraniach się o awans okazały się odwaga, umiejętność szybkiego podejmowania decyzji.

**WODNIK** (20.01-18.02)

Zyskasz nowy punkt widzenia na pewne sprawy. To pomoże Ci wyjaśnić kilka ważnych kwestii i zyskać większy spokój. Pojawia się okazje do zabawy. Pamiętaj, żeby być uważnym, również w zabawie trzeba pamiętać o zdrowym rozsądku.

**RYBY** (19.02-20.03)

Daj z siebie wszystko - nie szukaj wymówek. Skup się na sprawach dla Ciebie najważniejszych - problemy same się nie rozwiążą. Pielęgnuj uczucia bo one usychają jak kwiaty. Postaraj się a bliska Ci osoba na pewno to doceni.

## ZAPRASZAMY NA KONCERT

# ANY VIDOVIC

– jednej z najbardziej znanych i utytułowanych gitarzystek klasycznych na świecie

**15 sierpnia 2010 r.**  
(niedziela)

godz. 17:00

**Kościół p.w. Św. Marcina w Kępnie**

**WSTĘP WOLNY!!!**

Koncert organizowany w ramach tegorocznej edycji Międzynarodowego Festiwalu Polska Akademia Gitary

Organizatorzy:



## OD STRAZNICY DO ŚWIETLICY

W miesiącach od kwietnia do czerwca bieżącego roku, w sali Ochotniczej Straży Pożarnej w Olszowie realizowany był projekt „Od Strażnicy Do Świetlicy”. Przedsięwzięcie to zostało dofinansowane w ramach Programu Wspierania Aktywności Lokalnej Na Terenach Wiejskich ze środków Fundacji „Europejski Fundusz Rozwoju Wsi Polskiej” - „RAZEM MOŻEMY WIĘCEJ”.



Celem głównym projektu była integracja i aktywizacja mieszkańców naszej miejscowości. Realizowany był przez aktywnych członków Ochotniczej Straży Pożarnej, Koła Gospodyń Wiejskich i Radę Sołectwa. W tym czasie strażnica OSP stała się dla niektórych mieszkańców, dzieci i młodzieży miejscem spotkań i atrakcyjnego spędzania wolnego czasu. Kto chciał, bez względu na wiek, mógł skorzystać z różnych proponowanych zajęć. Ciekawym okazało

się malowanie na szkle techniką de coupe, które nawet dzieciom nie sprawiało trudności. Dzieci i uczniowie ze szkoły najchętniej wpadali do strażnicy, ponieważ dla nich było najwięcej atrakcji. Oprócz zajęć plastycznych pod okiem pani instruktorki Renaty Siudy uczyli się także tańczyć. Kiedy chcieli odpocząć, mogli skorzystać z różnych gier towarzyskich i edukacyjnych. Dzięki temu nikt kto przyszedł się nie nudził. Nawet młodzież ponadgimnazjalna uczestniczyła w zajęciach. Dla nich pan Paweł Wielgosz - instruktor tańca przygotował zestaw tanecznych kroków hip hopu. Zajęcia realizowane w ramach projektu dały uczestnikom dużo zadowolenia, rozwijały zdolności, pobudzały do wspólnego działania, integrowały i budowały więź międzypokoleniową. W trakcie jego trwania odbyła się również impreza środowiskowa DZIEŃ MAMY I TATY - przygotowana przez zarząd KGW i nauczycielki ze Szkoły Podstawowej. W czasie imprezy można było obejrzeć niepowtarzalną wystawę rękodzieła, na której znalazły się prace wykonane przez uczestników projektu „Razem Możemy Więcej”. Mieszkanicy Olszowy, dzieci i młodzież już na zakończenie projektu pytały czy znowu kiedyś będą takie zajęcia, ponieważ było ciekawie i fajnie spotkać się, coś pięknego nauczyć się, wykonać, potańczyć albo po prostu pobyc z sobą. Wszyscy mamy nadzieję, że będzie jeszcze taka możliwość. (jk)

## OBÓZ MŁODZIEŻOWY W PADERBORN

24 lipca 8-osobowa grupa reprezentująca gminę Baranów wyruszyła na międzynarodowy obóz młodzieżowy do niemieckiego Paderborn. Wyjazd to odpowiedź Maltańskiej Służby Medycznej - Pomocy Maltańskiej Oddział w Baranowie i Towarzystwa Rozwoju Gminy Baranów na zaproszenie skierowane przez partnerską organizację Malteser Hielfsdiens z Hövelhof, która z kolei współpracuje z brytyjskim St John Ambulance bezpośrednim organizatorem obozu.

Pobyty w Paderborn był idealną okazją do lepszego poznania się młodych ludzi pochodzących z różnych części Europy oraz szansą na pokazanie specyfiki każdego z państw biorących udział w wymianie. Brytyjscy instruktorzy - członkowie St John Ambulance zorganizowali kurs, w trakcie którego każdy mógł dowiedzieć się, w jaki sposób reagować w konkretnych sytuacjach zagrożenia. Obóz w Niemczech to również okazja do zwiedzenia malowniczych zakątków Nadrenii Północnej - Westfalii. W trakcie tygodniowego pobytu uczestnicy obozu odwiedzili m.in. Libori Festiwal, który corocznie przyciąga ponad milion turystów z całego świata. Cały tydzień centrum miasta wypełniają liczne kramy, stoiska handlowe, wesołe miasteczka a wieczorami organizowanych jest szereg koncertów i imprez towarzyszących. Zwieńczeniem każdego festiwalu jest uroczysta procesja, która przemierza centrum, tego niezwykle ciekawego pod względem zabytków i historii miasta. W trakcie procesji uroczyste wystawione są relikwie świętego Liberiusza, integralnie związanego z Paderborn. Kolejny punkt programu stanowiło malownicze jezioro Mohnesse, gdzie organizatorzy zorganizowali wyprawę kajakową oraz zwiedzanie monumentalnej tamy spiętrzającej wody tego akwenu. Wspólnie z maltańczykami z Hövelhof polska grupa miała okazję zwiedzić także skansen ludowy w Detmold, idealnie obrazujący życie codzienne niemieckiej wsi na przestrzeni ostatnich stuleci oraz miasteczko Hovelhof, będące siedzibą partnerskiego oddziału. (pj)



## KONKURS O TEMATYCE SPORTOWEJ

Polski Związek Piłki Nożnej organizuje wakacyjny konkurs plastyczny dla dzieci od 6 do 11 lat. Zadanie polega na wykonaniu pracy plastycznej przedstawiającej wyobrażenie dziecka na temat reprezentacji Polski w piłce nożnej, z której byłby dumny każdy kibic. Prace powinny być wykonane na papierze w formacie A4 lub A3, w dowolnej technice plastycznej (dozwolone jest łączenie technik). Termin składania prac upływa 15 września 2010 roku. Nagrodą będzie wyjazd trzech laureatów konkursu na Wyspy Brytyjskie, gdzie będą mieli możliwość udziału w treningach piłkarskich w akademii profesjonalnego klubu biorącego udział w rozgrywkach Ligi Mistrzów. Przewidziane jest również zwiedzanie miasta, stadionu i oglądanie meczu piłkarskiego na żywo. W konkursie wezmą udział dzieci uczęszczające na „Zielone wakacje”. Opiekunki „Zielonych wakacji” w ramach zajęć zaplanowały jednodniowy blok tematyczny związany ze sportem, podczas którego dzieci zmięrzają się z tematyką konkursową. (red)

## KOLONIE W ZAKOPANEM

24 lipca 56-osobowa grupa dzieci z terenu gminy Baranów wyjechała na kolonie do Zakopanego. Pobyt zorganizowany przez Uczniowski Klub Sportowy „ORLIKI” w Mroczeniu stanowił część projektu opracowanego przez tę organizację w ramach gminnego konkursu ofert.

W programie tygodniowej kolonii organizatorzy zapewnili liczne wycieczki najpiękniejszymi szlakami polskich Tatr a także zwiedzanie Zakopanego i Krakowa. Kolonia to również gry i zabawy sportowe, konkursy i inne atrakcje integralnie związane z tego typu wyjazdem. (pj)



## NIEDZIELA NA DWÓCH KÓŁKACH

25 lipca odbyła się V rowerowa wyprawa, której organizatorami są członkowie Stowarzyszenia Przyjaciół Ziemi Bralin. Celem niedzielnej eskapady był „Zajazd na Wilku”.

W niedzielę liczba gotowych do drogi cyklistów przerosła najśmielsze oczekiwania organizatorów. Kilkanaście minut po 15.00 w prawie 70-osobowej grupie ruszyli ulicami Bralina. Tym razem trasa wiodła przez Chojęciny Szum, Szklarkę Mielecką, Przybyszów, Korzeń do „Zajazdu na Wilku”. Postój zaplanowany był w „Zajeździe na Wilku”.

Tu zrobiono sobie prawie dwugodzinną przerwę na małe co nieco. Kiedy za uczestnikami rajdu jest już kilkanaście kilometrów, a przed nimi drugie tyle drogi do pokonania, to nie jest wielkim grzechem żywieniowym zaprosić uczestników wycieczki również na kawę i ciasto. Tu nieocenioną pomocą służyli członkowie Stowarzyszenia, którzy zabezpieczają wyprawy od strony kulinarnej. Takie postoje to też świetna okazja do integracji coraz liczniejszej grupy cyklistów. Wtedy rodzą się plany na kolejne wypadki rowerowe i pomysły na nowe działania Stowarzyszenia. Wypoczęci i posileni cykliści wyruszyli w drogę powrotną, tym razem przez Przybyszów, Borek Mielecki, Mielecin, Utratę, Lipnik do Bralina. Na miejscu byli parę minut po 19.00. Trasę ukończyli wszyscy, cało i zdrowo. Pokonali 24,5 km. Najstarszy cyklista miał 76 lat, najmłodsza to trzyletnia Ania.

Wszystkie rajdy rowerowe odbywają się dzięki dofinansowaniu, o jakie Stowarzyszenie ubiega się w konkursie ofert na realizację zadań publicznych ogłaszanych przez wójta gminy Bralin. (red)



## DZIECI Z TRZCINICY NAD MORZEM

45 osobowa grupa dzieci z terenu Gminy Trzcinica wyjechała na 10 - dniowy obóz do Ustki. Został on zorganizowany przez Ochotniczą Straż Pożarną w Trzciny.

W programie kolonii znalazły się liczne atrakcje, m.in. Wycieczka autokarowa do Słowińskiego Parku Narodowego (ruchome wydmy), do Leby, Darłowa, gdzie uczestnicy obozu zwiedzili Zamek Książąt Pomorskich, starówkę oraz jedyny w Polsce most przesuwany. W Ustce dzieci zobaczyły port rybacki, promenadę nadmorską, usteckie spichlerze, łaźienki oraz Bazę Morskich Ratowników. Dzięki sprzyjającej pogodzie uczestnicy kolonii mogli w pełni skorzystać z kąpieli morskich i słonecznych.

Niezapomniane wrażenia dostarczył chrzest kolonijny na plaży z rąk samego Posejdo-na. Koszt uczestnictwa w obozie wyniósł 630 zł. Jednostka OSP Trzcinica otrzymała dotację ze Związku Ochotniczych Straży Pożarnych Rzeczypospolitej Polskiej Oddziału Wojewódzkiego Województwa Wielkopolskiego w Poznaniu. (jk)



## STOPKA REDAKCYJNA

Gazeta bezpłatna KURIER LOKALNY POWIATU KĘPIŃSKIEGO  
Adres redakcji: al. Marcinkowskiego 12k, 63-800 KĘPNO • tel.: 62 58 31 590 • fax.: 62 58 31 550  
Zespół redakcyjny: Anđżelika Mođdzanowska - redaktor naczelny • Andrzej Mroziński • Marcin Wiśniewski • Daniel Tarchala • Joanna Kaczorowska • Ireneusz Czechowski • Ewa Zajac • Ewa Kowalczyk • Gabriela Deierling • Aldona Nowakowska; Skład: Zespół redakcyjny; Reklama: tel.: 62 58 315 50; Dystrybucja: tel.: 62 58 315 50; Współpraca: FOTO-STUDIO 2000; Druk: POLSKAPRESSE POZNAŃ Wydawca: CENTRUM OBSŁUGI BIZNESU

# Rozmawiaj za darmo w Play!

W abonamencie za 59 zł darmowe rozmowy ze wszystkimi w sieci i 350 minut do innych!

Szczegóły w Cenniku Telefonów w Ofertach LongPlay i Play Premium oraz w Regulaminie Oferty Promocyjnej „Wyjątkowy Stan Darmowy w LongPlay”.  
Ceny obowiązują do odwołania lub wyczerpania zapasów.

## Nokia 6720

- darmowa nawigacja samochodowa i piesza
- elegancki, klasyczny wygląd
- aparat fotograficzny 5,0 Mpix
- złącze AV 3,5 mm



[www.playmobile.pl](http://www.playmobile.pl)

w abonamencie LongPlay 69

**PLAY**

**SALON PLAY** Kępno, ul. Ratuszowa 8, tel. 62 782 01 05